CONTOUR
Interface Edition

Professioneller 4-Deck-MIDI-Controller mit integriertem 8-Kanal-Audio-Interface

Professional 4 Deck MIDI controller with integrated 8 channel soundcard

Contrôleur MIDI professionnel à 4 platines avec interface audio 8 canaux intégrée

Bedienungsanleitung

ACHTUNG!

Lesen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme zur eigenen Sicherheit diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch! Alle Personen, die mit der Aufstellung, Inbetriebnahme, Bedienung, Wartung und Instandhaltung dieses Gerätes zu tun haben, müssen entsprechend qualifiziert sein und diese Betriebsanleitung genau beachten. Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien, die Konformität wurde nachgewiesen, die entsprechenden Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Instruction Manual

CAUTION!

For your own safety, please read this operation manual carefully before initial operation! All persons involved in the installation, setting-up, operation, maintenance and service of this device must be appropriately qualified and observe this operation manual in detail. This product complies with the requirements of the applicable European and national regulations. Conformity has been proven. The respective statements and documents are deposited at the manufacturer.

Mode d'emploi

ATTENTION!

Pour votre propre sécurité, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation ! Toutes les personnes chargées de l'installation, de la mise en service, de l'utilisation, de l'entretien et la maintenance de cet appareil doivent posséder les qualifications nécessaires et respecter les instructions de ce mode d'emploi. Ce produit est conforme aux directives européennes et nationales, la conformité a été certifiée et les déclarations et documents sont en possession du fabricant.

DEUTSCH 02-21
ENGLISH 22-41
FRANÇAIS 42-61

CE

WARNUNG!

Um Feuer oder einen elektrischen Schock zu vermeiden, setzen Sie dieses Gerät nicht Wasser oder Flüssigkeiten aus! Öffnen Sie niemals das Gehäuse!

WARNING!

To prevent fire or avoid an electric shock do not expose the device to water or fluids! Never open the housing!

ATTENTION !

Afin d'éviter un incendie ou une décharge électrique, veillez à tenir cet appareil à l'écart des liquides et de l'humidité ! N´ouvrez jamais le boîtier !

Für weiteren Gebrauch aufbewahren!
Keep information for further reference!
Gardez ces instructions pour des utilisations ultérieurs!

www.reloopdj.com

Reloop Trademark
Global Distribution GmbH
Schuckertstr. 28
48153 Muenster / Germany

© COPYRIGHT
Nachdruck verboten!

HI-SPEED · 4 DECK CONTROL · ASIO CORE · AUDIO INTERFACE · MIDI CONTROL · WINDOWS · MAC OS X

BEDIENUNGSANLEITUNG

ACHTUNG!
Lesen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme zur eigenen Sicherheit diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch! Alle Personen, die mit der Aufstellung , Inbetriebnahme, Bedienung, Wartung und Instandhaltung dieses Gerätes zu tun haben, müssen entsprechend qualifiziert sein und diese Betriebsanleitung genau beachten. Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien, die Konformität wurde nachgewiesen, die entsprechenden Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

INHALTSVERZEICHNIS

1.	**Aufbau**	**4**
1.1	Bedienelemente	5
1.2	Anschlüsse	5
2.	**Geräteinstallation**	**6**
2.1	Grundschritte	6
2.2	Audio-Setup	6
2.2.1	Stand Alone-Modus	6
2.2.2	External Mixing-Modus	6
3.	**Computer-Konfiguration**	**7**
3.1	ASIO Treiber-Installation	7
3.2	Traktor LE-Einrichtung	8
3.2.1	Installation	8
3.2.2	Konfiguration	9
3.3	Traktor Pro-Konfiguration [gegebenenfalls]	9
3.3.1	Audio-Setup	9
3.3.2	Mapping-Import	10
4.	**Bedienung**	**12**
5.	**Geräteeinstellungen und -tests**	**16**
5.1	MIDI-Channel-Zuweisung	16
5.2	Jog Wheel-Kalibrierung	16
5.3	LED-Funktionstest	17
6.	**Updates & Support**	**17**
7.	**Anhang**	**17**
7.1.	Systemanforderungen Traktor LE	17
7.2	MIDI-Zuweisungstabelle	18
7.3	Tipps zur Fehlerbehebung	21
7.4	Technische Daten	21

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf des Reloop Contour Interface Edition. Vielen Dank, dass Sie unserer Diskjockey-Technologie Ihr Vertrauen schenken. Vor Inbetriebnahme bitten wir Sie, alle Anweisungen sorgfältig zu studieren und zu befolgen.
Nehmen Sie den Reloop Contour Interface Edition aus der Verpackung. Bitte überprüfen Sie vor der ersten Inbetriebnahme, ob kein offensichtlicher Transportschaden vorliegt. Sollten Sie Schäden am Stromkabel oder am Gehäuse entdecken, nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb und setzen Sie sich bitte mit Ihrem Fachhändler in Verbindung.

SICHERHEITSHINWEISE

ACHTUNG!
Seien Sie besonders vorsichtig beim Umgang mit der Netzspannung. Bei dieser Spannung können Sie einen lebensgefährlichen elektrischen Schlag erhalten! Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt jeder Gewährleistungsanspruch. Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

- Dieses Gerät hat das Werk in einwandfreiem Zustand verlassen. Um diesen Zustand zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, muss der Anwender unbedingt die Sicherheitshinweise und die Warnvermerke beachten, die in dieser Gebrauchsanleitung enthalten sind.
- Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verän-

dern des Gerätes nicht gestattet. Beachten Sie bitte, dass Schäden, die durch manuelle Veränderungen an diesem Gerät verursacht werden, nicht unter den Gewährleistungsanspruch fallen.
- Im Geräteinneren befinden sich keine zu wartenden Teile, ausgenommen die von außen austauschbaren Verschleißteile. Die Wartung darf nur von fachkundigem Personal durchgeführt werden, ansonsten verfällt die Gewährleistung!
- Die Sicherung darf nur gegen Sicherungen des gleichen Typs, der gleichen Auslösecharakteristik und Nennstromstärke ausgetauscht werden.
- Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung erst nach dem Aufbau des Gerätes erfolgt. Den Netzstecker immer als letztes einstecken. Vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter auf „OFF“ steht, wenn Sie das Gerät ans Netz anschließen.
- Benutzen Sie nur vorschriftsmäßige Kabel. Achten Sie darauf, dass alle Stecker und Buchsen fest angeschraubt und richtig angeschlossen sind. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.
- Stellen Sie sicher, dass beim Aufstellen des Produktes das Netzkabel nicht gequetscht oder durch scharfe Kanten beschädigt wird.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht mit anderen Kabeln in Kontakt kommen! Seien Sie vorsichtig beim Umgang mit Netzkabeln und -anschlüssen. Fassen Sie diese Teile nie mit nassen Händen an!
- Stecken Sie das Stromkabel nur in geeignete Schukosteckdosen ein. Als Spannungsquelle darf dabei nur eine ordnungsgemäße Netzsteckdose des öffentlichen Versorgungsnetzes verwendet werden.
- Trennen Sie das Gerät bei Nichtbenutzung und vor jeder Reinigung vom Netz! Fassen Sie dazu den Netzstecker an der Griffffläche an und ziehen Sie niemals an der Netzleitung!
- Stellen Sie das Gerät auf einer horizontalen und stabilen, schwer entflammbaren Unterlage auf.
- Vermeiden Sie Erschütterungen und jegliche Gewaltanwendung bei der Installation oder Inbetriebnahme des Gerätes.
- Achten Sie bei der Wahl des Installationsortes darauf, dass das Gerät nicht zu großer Hitze, Feuchtigkeit und Staub ausgesetzt wird. Vergewissern Sie sich, dass keine Kabel frei herumliegen. Sie gefährden Ihre und die Sicherheit Dritter!
- Stellen Sie keine Flüssigkeitsbehälter, die leicht umfallen können, auf dem Gerät oder in dessen Nähe ab. Falls doch einmal Flüssigkeit in das Geräteinnere gelangen sollte, sofort den Netzstecker ziehen. Lassen Sie das Gerät von einem qualifizierten Servicetechniker prüfen, bevor es erneut genutzt wird. Beschädigungen, die durch Flüssigkeiten im Gerät hervorgerufen wurden, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.
- Betreiben Sie das Gerät nicht in extrem heißen (über 35° C) oder extrem kalten (unter 5° C) Umgebungen. Halten Sie das Gerät von direktem Sonnenlicht und von Wärmequellen wie Heizkörpern, Öfen, usw. (auch beim Transport in geschlossenen Wagen) fern. Verdecken Sie niemals vorhandene Lüfter oder Lüftungsschlitze. Sorgen Sie immer für eine ausreichende Ventilation.
- Das Gerät darf nicht in Betrieb genommen werden, wenn es von einem kalten Raum in einen warmen Raum gebracht wurde. Das dabei entstehende Kondenswasser kann unter Umständen Ihr Gerät zerstören. Lassen Sie das Gerät solange abgeschaltet, bis es Zimmertemperatur erreicht hat!
- Regler und Schalter sollten niemals mit Sprühreinigungsmitteln und Schmiermitteln behandelt werden. Dieses Gerät sollte nur mit einem feuchten Tuch gereinigt werden, verwenden Sie niemals Lösungsmittel oder Waschbenzin zum Reinigen.
- Bei Umzügen sollte das Gerät im ursprünglichen Versandkarton transportiert werden.
- Zu Beginn müssen die Überblendregler und Lautstärkeregler Ihres Verstärkers auf Minimum eingestellt und die Lautsprecherschalter in „OFF“-Position geschaltet sein. Vor dem Lauterstellen 8 bis 10 Sekunden warten, um den durch Einschwingung erzeugten Schroteffekt zu vermeiden, welcher zu Lautsprecher- und Frequenzweichenschäden führen könnte.
- Geräte, die an Netzspannung betrieben werden, gehören nicht in Kinderhände. Lassen Sie deshalb in Anwesenheit von Kindern besondere Vorsicht walten.
- In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaft zu beachten.
- In Schulen, Ausbildungseinrichtungen, Hobby- oder Selbsthilfewerkstätten ist das Betreiben des Gerätes durch geschultes Personal verantwortlich zu überwachen.
- Heben Sie diese Bedienungsanleitung für spätere Fragen und Probleme gut auf.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Bei diesem Gerät handelt es sich um einen professionellen DJ MIDI Controller mit integrierter 8-Kanal Soundkarte, mit dem sich Software steuern lässt. Das Gerät wird dabei mit einem USB Kabel am Computer angeschlossen.
- Dieses Produkt ist für den Anschluss an 100-240V, 50/60Hz Wechselspannung über das beiliegende Steckernetzteil zugelassen und wurde ausschließlich zur Verwendung in Innenräumen konzipiert.
- Wird das Gerät anders verwendet als in dieser Bedienungsanleitung beschrieben, kann dies zu

Schäden am Produkt führen und der Gewährleistungsanspruch erlischt. Außerdem ist jede andere Verwendung mit Gefahren wie z.B. Kurzschluss, Brand, elektrischem Schlag, etc. verbunden.
- Die vom Hersteller festgelegte Seriennummer darf niemals entfernt werden, da ansonsten der Gewährleistungsanspruch erlischt.

WARTUNG

- Überprüfen Sie regelmäßig die technische Sicherheit des Gerätes auf Beschädigungen des Netzkabels oder des Gehäuses, sowie auf die Abnutzung von Verschleißteilen wie Dreh- und Schiebereglern.
- Wenn anzunehmen ist, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist, so ist das Gerät außer Betrieb zu setzten und gegen unbeabsichtigten Betrieb zu sichern. Netzstecker aus der Steckdose ziehen!
- Es ist anzunehmen, dass ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich ist, wenn das Gerät sichtbare Beschädigungen aufweist, das Gerät nicht mehr funktioniert, nach längerer Lagerung unter ungünstigen Verhältnissen oder nach schweren Transportbeanspruchungen.

1. AUFBAU

1.1 BEDIENELEMENTE

Geräteoberseite

T1. FX 1 Routing-Taste (Shift: Master-Deck-Zuweisung) [Traktor Pro]
T2. FX 2 Routing-Taste (Shift: Snap-Modus) [Traktor Pro]
T3. FX 3 Routing-Taste (Shift: Quantise-Modus) [Traktor Pro]
T4. FX 4 Routing-Taste (Shift: LFO Reset) [Traktor Pro]
T5. TRAX-Encoder (Shift: Ordnernavigation)
T6. Deckzuweisungs-Tasten (Shift: Deck Cue)
T7. Dry/Wet-Feinregelung (Shift:Effektwechsel im Advanced Effekt-Modus)
T8. Dry/Wet-Fader (Shift: Kopfhörer-Lautstärke)
T9. Effektparameter <Advanced Effekt-Modus> bzw. Dry/Wet-Feinregelung (Shift: Effektwechsel bzw. Equalizer-Kill-Funktion) <Chained Effekt-Modus> [Traktor Pro]
T10. Effektparameter <Advanced Effekt-Modus> bzw. Dry/Wet-Fader <Chained Effekt-Modus> [Traktor Pro] (Shift: Equalizer-Regelung)
T11. FX On-Taste <Advanced Effekt-Modus> [Traktor Pro]
T12. Effekt-Reset <Advanced Effekt-Modus> bzw. FX 1 On <Chained Effekt-Modus> [Traktor Pro]
T13. Effekt-Taste 1 <Advanced Effekt-Modus> bzw. FX 2 On <Chained Effekt-Modus> [Traktor Pro]
T14. Effekt-Taste 2 <Advanced Effekt-Modus> bzw. FX 3 On <Chained Effekt-Modus> [Traktor Pro]
T15. Loop-Länge [Traktor Pro] (Shift: Finepitch-Regler)
T16. Loop verschieben [Traktor Pro] (Shift: TempoBend-Steuerung)
T17. Filter (Shift: Cue Mix-Überblendung)
T18. Pan(Balance)-Regler (Shift: Master-Lautstärke)
T19. Autoloop-Funktion (Shift: Loop In/Set Cue-Taste)
T20. Reloop-Funktion [Traktor Pro] (Shift: Loop Out-Taste)
T21. Beatjump zurück (Shift: linksläufige GRID-Verschiebung)
T22. Beatjump vorwärts (Shift: rechtsläufige GRID-Verschiebung)
T23. Hot Cue-Bankwahl [Traktor Pro]
T24. Hot Cue-Tasten [Traktor Pro]
T25. Hot Cue-Speicher-Taste [Traktor Pro]
T26. Hot Cue-Lösch-Taste [Traktor Pro]
T27. Jog Wheel Modi-Tasten
T28. Jog Wheel
T29. Shift-Taste
T30. Cup-Taste (Shift: ActCue-Taste [Traktor Pro])
T31. Cue-Taste (Shift: nächsten Cue-Punkt anspringen [Traktor Pro])
T32. Play/Pause-Taste (Shift: Keylock)
T33. Synchronisierungs-Taste (Shift: Tap-Taste)

1.2 ANSCHLÜSSE

Gerätevorderseite

F34. 3,5 mm Klinke Kopfhöreranschluss
F35. 6,3 mm Klinke Kopfhöreranschluss

Geräterückseite

B36. Ein/Aus-Schalter
B37. Kensington Lock
B38. Netzteilanschluss (DC 6V/1,5A)
B39. Netzkabel-Zugentlastung
B40. USB-Anschluss
B41. Audio-Ausgänge

2. GERÄTEINSTALLATION

2.1 GRUNDSCHRITTE

- Schalten Sie das Gerät zunächst über den Ein/Aus-Schalter -B36- auf der Rückseite aus.
- Verbinden Sie das beiliegende Netzteil mit der DC-Buchse -B38- des Gerätes. Stecken Sie nun den Netzadapter in eine freie Steckdose.
- Verbinden Sie anschließend das mitgelieferte USB-Kabel mit dem Anschluss -B40- auf der Rückseite des Gerätes und einer freien USB-Schnittstelle an Ihrem Computer.

2.2 AUDIO-SETUP

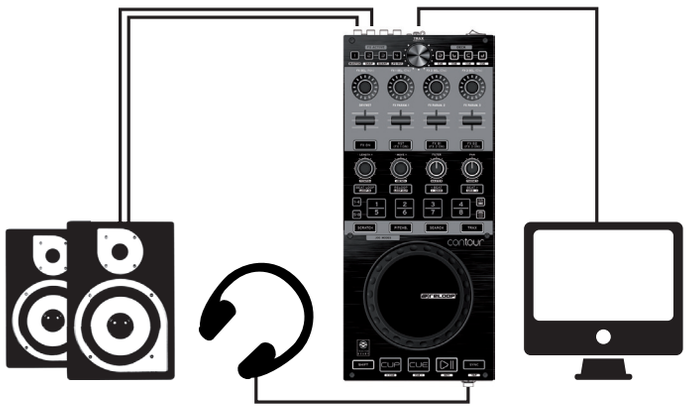
Im Folgenden werden zwei mögliche Setups zur Nutzung des Audio-Interface Ihres Reloop Contour aufgezeigt.

HINWEIS!
Bitte achten Sie darauf, dass während des Anschlusses neuer Komponenten an den Reloop Contour dieser ausgeschaltet sein muss, um eventuelle Schäden zu vermeiden.

2.2.1 STAND ALONE-MODUS

Gerade als mobiler DJ ist es wichtig, möglichst wenig Equipment zu verwenden, aber trotzdem komfortabel und effektiv mixen zu können.
Im Stand Alone-Modus wird dies genau ermöglicht: Neben einem Computer bzw. Notebook und einem Kopfhörer wird kein weiteres Equipment benötigt.

Um dieses Setup einzurichten, gehen Sie wie folgt vor:



Verbinden Sie Ihren Kopfhörer mit dem passenden Kopfhöreranschluss -F35- bzw. -F34-. Anschließend verbinden Sie Ihre Hauptanlage, beispielsweise Aktivboxen oder eine Verstärkereinheit, mit dem Cinch-Stereoausgang „OUT 1“ -B41-.

2.2.2 EXTERNAL MIXING-MODUS

Der External Mixing-Modus ist ideal, um Reloop Contour in Ihr vorhandenes Setup zu integrieren. Hierzu werden bis zu vier virtuelle Decks einer DJ-Software, wie beispielsweise Traktor, auf einen Hardware-Mixer geroutet. So wird Contour als Controller für Transport, Sampler/HotCue, Effekt- und Deck-Kontrolle benutzt und der Mixer zum Abmischen der Decks.

Um dieses Setup einzurichten, gehen Sie wie folgt vor:

Verbinden Sie den Cinch-Stereoausgang „OUT 1“ -B41- mit Kanal 1 Ihres Mixers.
Verbinden Sie den Cinch-Stereoausgang „OUT 2“ -B41- mit Kanal 2 Ihres Mixers.
Verfügen Sie über einen 4-Kanal-Mixer, so verbinden Sie die Cinch-Stereoausgänge „OUT 3“ und „OUT 4“ -B41- mit den Kanälen 3 und 4 Ihres Mixers.
Zum Vorhören muss Ihr Kopfhörer nun am Mixer angeschlossen werden.

3. COMPUTER-KONFIGURATION

Bevor Sie mit Ihrem neuen Gerät loslegen können, müssen noch einige grundlegende Einstellungen an Ihrem Computer-System vorgenommen werden.

ACHTUNG!
Bitte vergewissern Sie sich, dass Reloop Contour sich noch im ausgeschalteten Zustand befindet. Erst während der Installation werden Sie dazu aufgefordert, diesen einzuschalten.
Das beiliegende USB-Kabel darf bereits angeschlossen sein (siehe Punkt „Grundschritte“).
Bitte schenken Sie den folgenden Punkte genaue Beachtung.

3.1 ASIO TREIBER-INSTALLATION

Legen Sie die mitgelieferte Installations-CD in Ihr Laufwerk. Im Ordner „Drivers“ wählen Sie den für Ihr System passenden Treiber aus und starten die Installation mit einem Doppelklick.

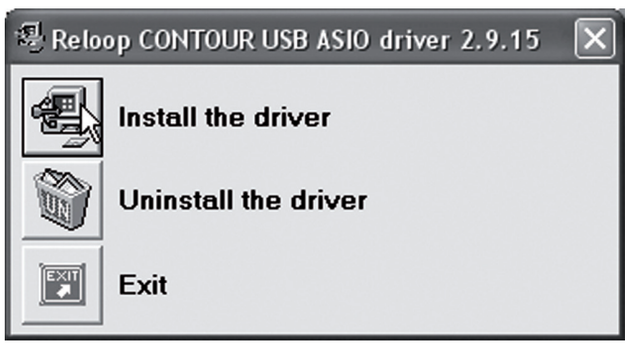
Tipp!
Reloop stellt stets aktualisierte Treiber online zur Verfügung. Für mehr Informationen lesen Sie bitte das Kapitel „Updates & Support“.

HINWEIS!
Bitte stellen Sie sicher, dass Sie die Treiber-Installation mit Administratorrechten starten. Ansonsten wird die Installation mit einer Fehlermeldung scheitern.

Verwenden Sie Windows Vista bzw. Windows 7, so führen Sie das passende Installations-Setup mit einem Rechtsklick und anschließender Auswahl „Als Administrator ausführen“ aus.

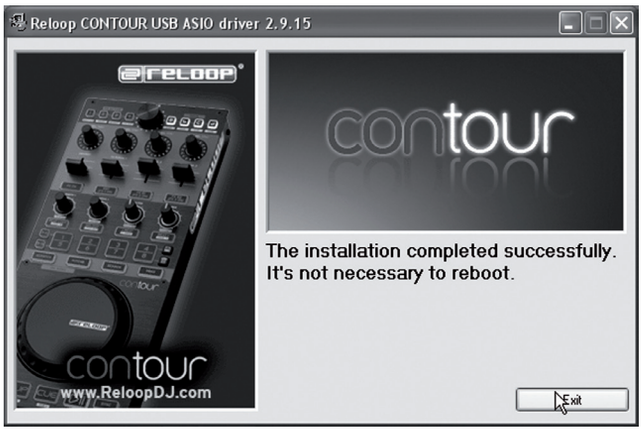
1. Sie kommen als erstes ins Sprachen-Auswahlfenster. Bitte wählen Sie Ihre bevorzugte Sprache aus.

2. Klicken Sie nun auf die Schaltfläche „Treiber installieren“.



3. Sie werden anschließend aufgefordert, Reloop Contour anzustecken und einzuschalten. Sollte Reloop Contour noch nicht per USB verbunden sein, so schließen Sie das mitgelieferte USB-Kabel an Contour‘s USB-Port -B40- und einem freien USB-Anschluss Ihres Computers an. Verbinden Sie ebenfalls das mitgelieferte Netzteil mit dem Netzteilanschluss -B38-.
Schalten Sie nun das Gerät über den Ein/Aus-Schalter -B36- ein.

4. Die Installation wird fortgesetzt. Wenn die Installation erfolgreich beendet wurde, können Sie das Setup über die Schaltfläche „Beenden“ schließen. Ein Neustart ist nicht erforderlich.



3.2 TRAKTOR LE-EINRICHTUNG

Mit Reloop Contour erhalten Sie die kostenlose und uneingeschränkt verwendbare DJ-Software „Traktor LE“.

HINWEIS!
Upgrade auf Traktor Pro (4 Deck-Unterstützung):
Mit Ihrer beiliegenden Traktor LE Version haben Sie den Vorteil, die umfangreiche Traktor PRO Version zum Vorzugspreis zu erwerben. Aktuelle Preiskonditionen erfahren Sie auf www.native-instruments.de

3.2.1 INSTALLATION

Auf der beiliegenden Installations-CD finden Sie neben den ASIO-Treibern das Verzeichnis „Traktor“. Öffnen Sie dieses und wählen Sie die für Ihr System passende Setup-Datei aus.
Befolgen Sie die Anweisungen im Installationsfenster.

HINWEIS!
Details zu den Systemanforderungen finden Sie im Punkt „Systemanforderungen Traktor LE“ des Anhangs.

3.2.2 KONFIGURATION

Wird Traktor LE das erste Mal verwendet, so sollte der „Setup Wizard“ starten. Ist dies nicht der Fall, so klicken Sie auf „Help“ und wählen den Menüpunkt „Start Setup Wizard“.
Im Setup Wizard wählen Sie folgende Punkte aus:

1. Die erste Frage „Are you using a USB/FireWire controller?“ beantworten Sie mit „Yes“. Anschließend klicken Sie auf „Next“.
2. Im Bereich „Choose your manufacturer:“ wählen Sie den Eintrag „Reloop“. Die anschließende Auswahlmöglichkeit „Choose your model:“ beantworten Sie mit „Contour Interface LE“. Wiederum bestätigen Sie die Auswahl mit „Next“.
3. Die folgenden Fragen bezüglich angeschlossener Hardware des Herstellers „Native Instruments“ beantworten Sie standardmäßig mit „No“.

Ihr Reloop Contour sollte nun entsprechend für Traktor LE konfiguriert sein.

HINWEIS!
Standardmäßig sollte das Audio-Setup auf den Stand Alone-Modus (siehe Punkt „Audio Setup“ im Kaptiel „Geräteinstallation“) eingestellt sein.
Sollte dies nicht der Fall sein oder bevorzugen Sie den „External Mixing-Modus“ (siehe Punkt „Audio Setup“ im Kaptiel „Geräteinstallation“), so lesen die folgenden Punkte genau durch.
Ansonten können Sie dieses Kapitel überspringen und beim Kapitel „Bedienung“ fortsetzen.

3.3 TRAKTOR PRO-KONFIGURATION [GEGEBENENFALLS]

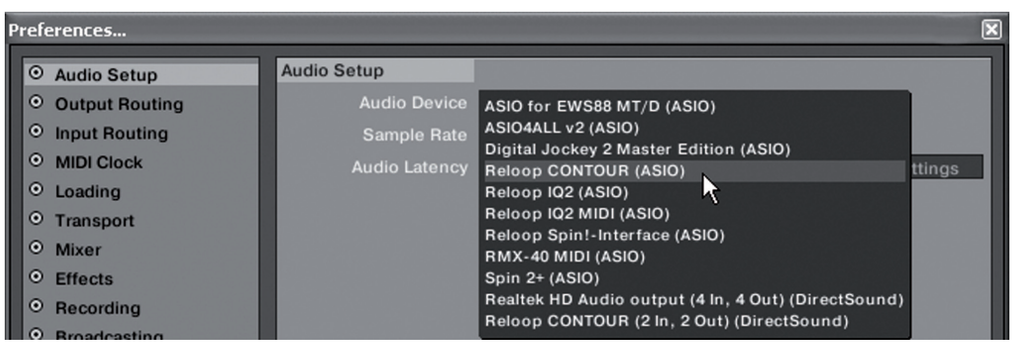
Sollten Sie bereits Traktor Pro besitzen oder kostengünstig von der beiliegenden Traktor LE-Version upgegradet haben, so können alle Funktionen von Contour voll ausgeschöpft werden.
Damit Traktor mit Ihrem Setup im Zusammenhang mit Contour zusammenspielt, gehen Sie folgende Punkte genau durch.

3.3.1 AUDIO SETUP

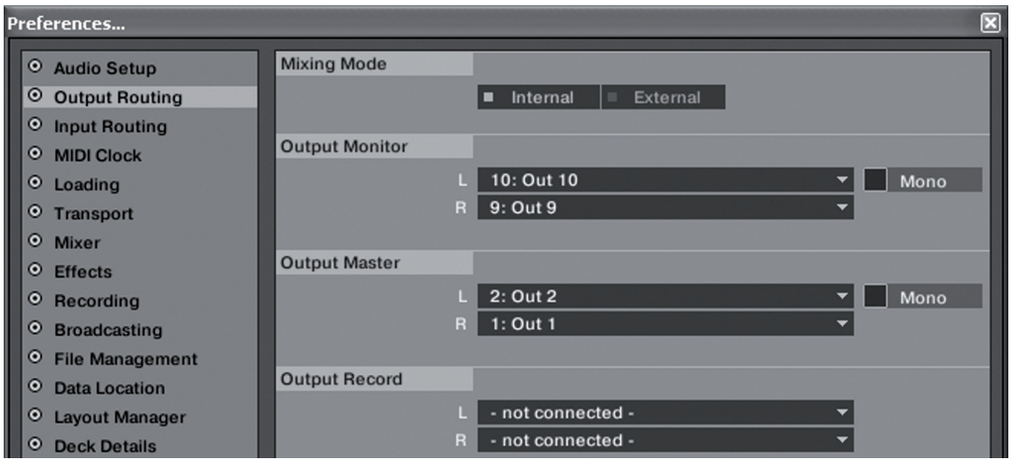
Die Einrichtung des Audio-Setups in Traktor hängt von Ihrem vorhandenen Setup ab. Reloop Contour kann entweder im Stand Alone-Modus oder im External Mixing-Modus betrieben werden. Mehr Informationen und Einrichtungshinweise finden Sie im Punkt „Audio Setup“ des Kapitels „Geräteinstallation“ dieser Bedienungsanleitung, die zunächst unbedingt durchgearbeitet werden müssen.
Wählen Sie anschließend das gewünschte Setup:

Stand Alone-Modus

1. Öffnen Sie in Traktor den Einstellungsdialog, indem Sie auf das kleine Zahnrad am oberen, rechten Rand klicken.
2. Öffnen Sie die Kategorie „Audio Setup“ und wählen im Bereich „Audio Device“ den Eintrag „Reloop CONTOUR (ASIO)“.

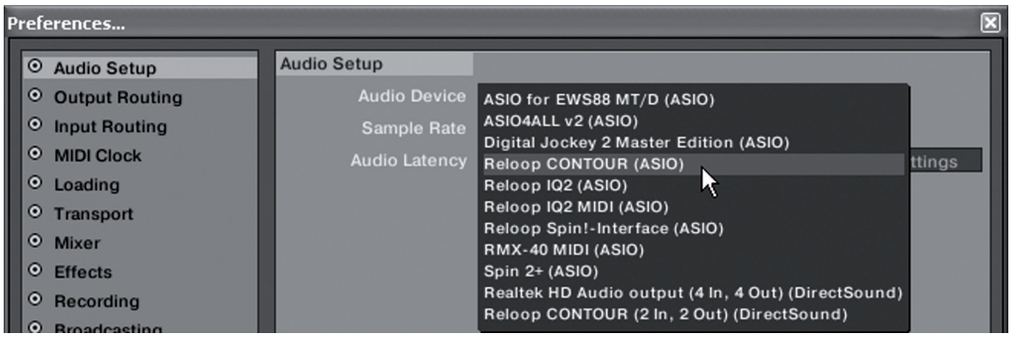


3. Öffnen Sie nun die Kategorie „Output Routing“ und wählen im Bereich „Mixing Mode“ die Schaltfläche „Internal“. Die Kanalzuweisung entnehmen Sie bitte folgendem Beispiel:

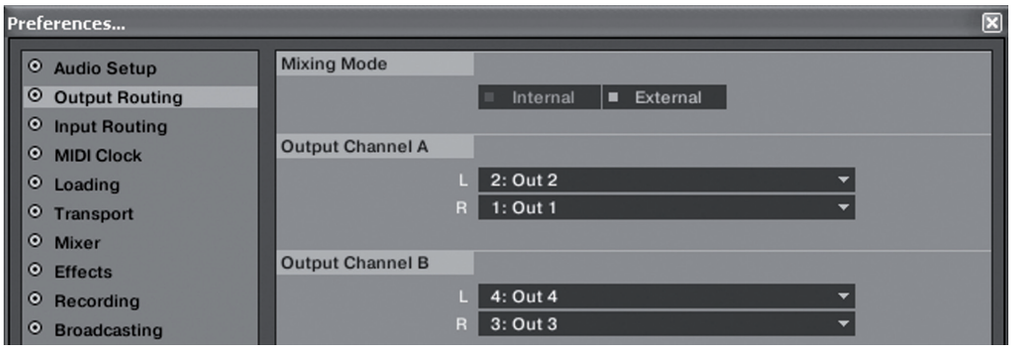


External Mixing-Modus

1. Öffnen Sie in Traktor den Einstellungsdialog, indem Sie auf das kleine Zahnrad am oberen, rechten Rand klicken.
2. Öffnen Sie die Kategorie „Audio Setup“ und wählen im Bereich „Audio Device“ den Eintrag „Reloop CONTOUR (ASIO)“.



3. Öffnen Sie nun die Kategorie „Output Routing“ und wählen im Bereich „Mixing Mode“ die Schaltfläche „External“. Die Kanalzuweisung entnehmen Sie bitte folgendem Beispiel:



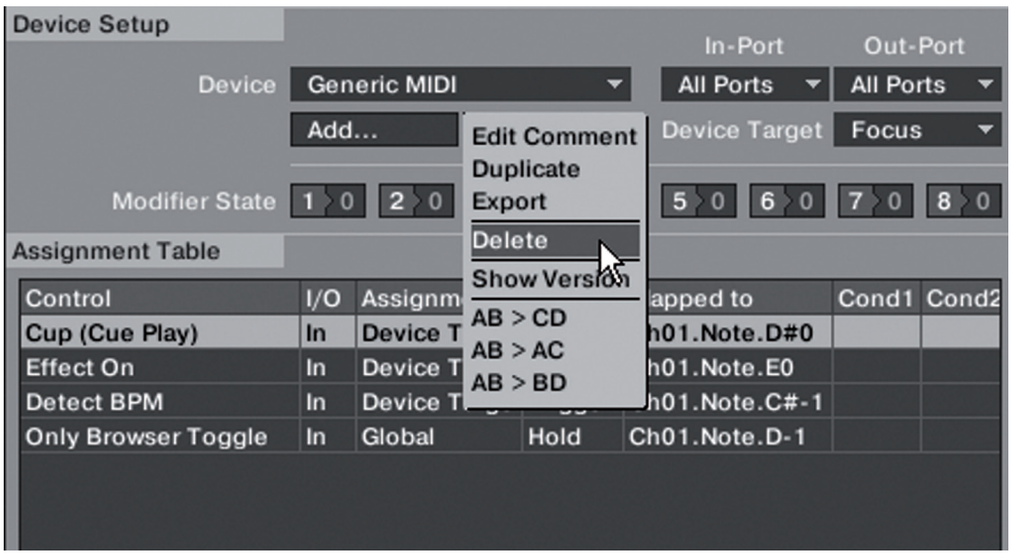
3.3.2 MAPPING-IMPORT

Damit Traktor die MIDI-Befehle, die Contour sendet, den richtigen Funktionen zuordnen kann, ist eine Befehlszuweisungstabelle, auch Mapping genannt, nötig.
Eine passende Mapping-Datei finden Sie auf der Installations-CD im Ordner „Mappings/Traktor Pro“.

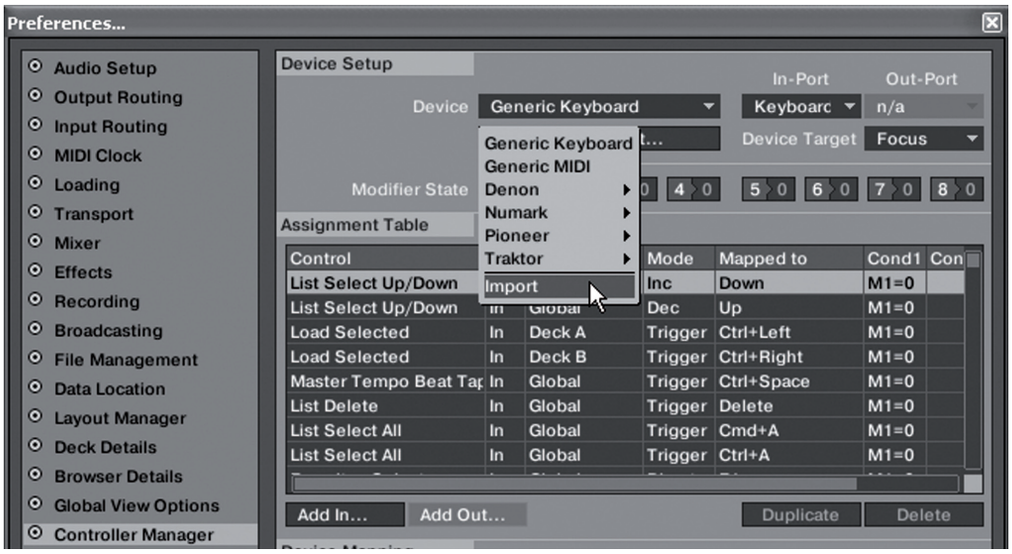
HINWEIS!
Stets aktualisierte und erweiterte Mappings finden Sie auch online. Surfen Sie dazu auf http://www.reloopdj.com/forum und öffnen Sie die Kategorie „Mapping files“ im Bereich „Downloads for all Reloop products“.

Bitte befolgen Sie folgende Schritte, um das Mapping zu importieren:

1. Öffnen Sie in Traktor den Einstellungsdialog, indem Sie auf das kleine Zahnrad am oberen, rechten Rand klicken.
2. Öffnen Sie die Kategorie „Controller Manager".
3. Um Probleme zu vermeiden, wird empfohlen, alle existierenden Einträge mit Ausnahme des Keyboard-Mappings aus dem Controller-Manager zu löschen:
   Wählen Sie dazu im Bereich „Device" nacheinander jeden Eintrag aus, drücken „EDIT...", anschließend „Delete".



4. Betätigen Sie nun die Schaltfläche „Add..." und wählen „Import".



Im Auswahlfenster öffnen Sie die Mapping-Datei, die sich auf der CD befindet oder gerade von der Reloop-Supportseite heruntergeladen wurde.

Problembehebung
Sollte ein Problem auftauchen, wobei Contours LEDs nicht ordnungsgemäß aufleuchten, so liegt es in den meisten Fällen an installierter MIDI-Software (z.B. MidiYoke, Maple Virtual MIDI cable, etc.).

Zur Behebung des Problems wie folgt vorgehen:

1. Öffnen Sie in Traktor den Einstellungsdialog, indem Sie auf das kleine Zahnrad am oberen, rechten Rand klicken.
2. Öffnen Sie die Kategorie „Controller Manager".
3. Für die folgenden Device-Einträge müssen folgende Port-Zuweisungen konfiguriert werden:

Device	In-Port	Out-Port
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (Master)	All ports	None

Werden mehrere Contour-Geräte verwendet, so müssen die In- und Out-Ports für die verschiedenen Kanäle auf die Geräte verteilt werden.

Beispiel: Bei 2 Contours sollten die Device-Einträge wie folgt manipuliert werden.

Device	In-Port	Out-Port
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (Master)	All ports	None

4. BEDIENUNG

Nachdem Reloop Contour angeschlossen und richtig in der DJ-Software Traktor konfiguriert wurde, kann diese nun bedient werden. Wird Traktor Pro verwendet, so kann die Contour Bedienoberfläche voll ausgeschöpft werden. Für Traktor LE ergeben sich, insbesondere für die Effektsteuerung, die Anzahl der verwendbaren Decks und die Hot Cue-Belegung einige Unterschiede.

HINWEIS!
Im Folgenden wird die gesamte Traktor-Funktionsbelegung beschrieben. Einige Features sind nur in Traktor Pro möglich und sind daher in der folgenden Tabelle grau markiert.

ELEMENT	FUNKTION	FUNKTION BEI AKTIVEM SHIFT -T29-
T1	**FX 1 Routing-Taste** Hiermit wird die FX 1 Unit dem aktuellen Deck (siehe -T6-) zugewiesen.	**Master-Deck-Zuweisung** Das aktuelle Deck wird zum Master-Deck.
T2	**FX 2 Routing-Taste** Hiermit wird die FX 2 Unit dem aktuellen Deck (siehe -T6-) zugewiesen.	**SNAP-Funktion** Diese Funktion ermöglicht es, dass gesetzte Cue-Punkte und Loops am Gitterraster ausgerichtet werden.
T3	**FX 3 Routing-Taste** Hiermit wird die FX 3 Unit dem aktuellen Deck (siehe -T6-) zugewiesen.	**Quantize-Funktion** Getriggerte Hot Cues orientieren sich am Beat des Master-Decks. Ideal für Real-time-Mixing.
T4	**FX 4 Routing-Taste** Hiermit wird die FX 4 Unit dem aktuellen Deck (siehe -T6-) zugewiesen.	**LFO-Reset-Funktion** Setzt alle LFO-basierte Effekte zurück.
T5	**Tracklist-Navigation** - Durch Drehen des Encoders lässt sich im Trackverzeichnis scrollen. - Drücken des Encoders lädt den selektierten Track in das aktuelle Deck.	**Ordner-Navigation** - Durch Drehen des Encoders lässt sich im Ordnerverzeichnis navigieren. - Drücken des Encoders öffnet/schließt sich das selektierte Verzeichnis.

T6	**Deckzuweisungs-Tasten** Durch Drücken einer der Tasten lässt sich das aktuelle Deck bestimmen. Die LED-Anzeigen wechseln entsprechend.	**Deck-Cue-Tasten** Durch Betätigen einer der Cue-Tasten wird die Vorhörfunktion für das gewählte Deck aktiviert.
	HINWEIS! **In Traktor LE funktionieren nur die Decks A & B.**	**HINWEIS!** **In Traktor LE funktionieren nur die ersten 2 Knöpfe.**
T7	**Dry/Wet-Feinregelung** Mit dem Encoder lässt sich die Effektstärke festlegen.	**Effektwechsel <Advanced E.>** Ist die Advanced Effekt-Sektion ausgewählt, so lässt sich durch Drehen des Encoders der Effekt wechseln.
T8	**Dry/Wet-Fader** Hiermit lässt sich die Effektstärke rasch verändern.	**Kopfhörer-Lautstärke** Der Fader verändert die Lautstärke des Kopfhörers. Dies funktioniert nur im Stand Alone-Modus.
T9	**Effektparameter <Advanced E.>** Im Advanced Effekt-Modus lassen sich hiermit die Parameter justieren.	**Effektwechsel <Chained E.>** Hiermit lässt sich im Chained Effekt-Modus der jeweilige Effekt wechseln.
	Dry/Wet-Feinregelung <Chained E.> Wird der Chained Effekt-Modus verwendet, so lassen sich die einzelnen Effekte mit den Encodern steuern.	**HINWEIS!** **In Traktor LE funktioniert nur der 1. Effekt der Effekt-Sektion.**
	HINWEIS! **In Traktor LE funktioniert nur der 1. Parameter im Chained Effekt-Modus.**	**Equalizer-Kill-Funktion** Drücken der Encoder aktiviert bzw. deaktiviert die Kill-Funktion des Equalizers. Der 1. Encoder von links dieser Sektion filtert die Höhen, der 2. Encoder die Mitten und der 3. Encoder die Tiefen.
T10	**Effektparameter <Advanced E.>** Im Advanced Effekt-Modus lassen sich hiermit die Parameter schnell verändern.	**Equalizer-Regler** Bewegen der Fader stellt die Parameter des Equalizers ein. Der 1. Fader von links steuert die Höhen, der 2. Fader die Mitten und der 3. Fader die Tiefen, die anschließend hörbar sind.
	Dry/Wet-Fader <Chained E.> Wird der Chained Effekt-Modus verwendet, so lassen sich die einzelnen Effekte mit den Fadern steuern.	
	HINWEIS! **In Traktor LE funktioniert im Chained Effekt-Modus nur der 1. Parameter.**	
T11	**FX On-Taste <Advanced E.>** Aktiviert die zum Deck gehörige Advanced FX-Sektion (Deck A --> FX1, Deck B --> FX2, Deck C --> FX3, Deck D --> FX4)	
T12	**Effekt-Reset-Funktion <Advanced E.>** Im Advanced Effekt-Modus lässt sich damit der Effekt zurücksetzen.	
	FX 1 On <Chained E.> Aktiviert bzw. deaktiviert den 1. Effekt im Chained Effekt-Modus.	
T13	**Effekt-Taste 1 <Advanced E.>** Aktiviert bzw. deaktiviert die Effekt-Taste 1 im Advanced Effekt-Modus.	
	FX 2 On <Chained E.> Aktiviert bzw. deaktiviert den 2. Effekt im Chained Effekt-Modus.	
T14	**Effekt-Taste 2 <Advanced E.>** Aktiviert bzw. deaktiviert die Effekt-Taste 2 im Advanced Effekt-Modus.	
	FX 3 On <Chained E.> Aktiviert bzw. deaktiviert den 3. Effekt im Chained Effekt-Modus.	

T15	**Loop-Länge** Drehen des Encoders variiert die Länge eines gesetzten Loops. Drücken des Encoders aktiviert bzw. deaktiviert die Loop Active-Funktion.	**Finepitch-Regler** Hiermit lässt sich der Pitchfader des aktuellen Decks exakt justieren.
T16	**Loop verschieben** Drehen des Encoders verschiebt einen gesetzten Loop. Drücken und gleichzeitiges Drehen des Encoders legt die Schrittweite der Bewegung fest.	**TempoBend-Steuerung** Erlaubt das kurzzeitige Beschleunigen (Uhrzeigersinn) oder Abbremsen (gegen den Uhrzeigersinn) eines Tracks.
T17	**Filter** Reguliert den Filter-Effekt für das aktive Deck. In der Nullstellung wird der Filter automatisch deaktiviert.	**Cue Mix-Überblendung** Mit dem Cue Mix-Regler kann ein Vorab-Mix im Kopfhörer simuliert werden. Dabei wird in rechter Stellung das Master-Signal und in linker Stellung das Cue-Signal hörbar.
T18	**Pan (Balance)-Regler** Hiermit lässt sich die Lautstärkeverteilung auf dem linken und rechten Kanal einstellen. Die Nullstellung entspricht einem gleichen Level auf beiden Kanälen.	**Master-Lautstärke** Stellt die Master-Lautstärke ein.
T19	**Autoloop-Funktion** Setzt einen automatischen Loop mit der eingestellten Loop-Länge (-T15-), ohne dass der Loop-Endpunkt manuell bestimmt werden muss.	**Loop In/Set Cue-Taste** Setzt manuell den Anfangspunkt eines Loops. Gleichzeitig wird auch ein Cue-Punkt definiert.
T20	**Reloop-Funktion** Springt den zuletzt gespeicherten Loop an und reaktiviert diesen.	**Loop Out-Taste** Setzt manuell den Endpunkt eines Loops. Nun befindet sich das Deck in einem Loop-Modus, der gewählte Abschnitt wird kontinuierlich wiederholt. Erneutes Drücken beendet den Loop-Modus.
T21	**Beat Jump zurück** Führt einen Beatjump (Sprung) gegen die Abspiel-Richtung durch.	**Linksläufige GRID-Verschiebung** Verschiebt das Raster, das Traktor über die Bassline legt, ein Stück nach links.
T22	**Beat Jump vor** Führt einen Beatjump (Sprung) in Abspiel-Richtung durch.	**Rechtsläufige GRID-Verschiebung** Verschiebt das Raster, das Traktor über die Bassline legt, ein Stück nach rechts.
T23	**Hot Cue-Bankwahl** Wählt die gewünschte Hot Cue-Bank aus. Wird „1-4“ gedrückt, so können die Hot Cue-Punkte 1-4 in Traktor angesteuert werden. Kurzes Drücken von „5-8“ ermöglicht die Ansteuerung der Hot Cues 5-8 mit den Hot Cue-Knöpfen -T24-.	
T24	**Hot Cue-Tasten** Damit lassen sich die 8 Hot Cues eines Tracks in Traktor ansteuern. Je nach dem, welche Bank gerade aktiv ist (siehe -T23-), lassen sich die Hot Cues 1-4 bzw. 5-8 anwählen. Ist ein Hot Cue unbelegt (kein LED-Feedback), so wird durch Drücken eines Pads -T24- dieser der aktuellen Track-Position zugewiesen.	
T25	**Hot Cue-Speicher-Taste** Wird dieses Bedienelement gedrückt, so wird die aktuelle Track-Position auf einen freien Hot Cue gespeichert.	

T26	**Hot Cue-Lösch-Taste** Während dieser Knopf gedrückt gehalten wird, lassen sich gespeicherte Hot Cue-Punkte durch Drücken der entsprechenden Hot Cue-Pads -T24- löschen. Die LED des jeweiligen Pads erlischt. Anschließend einfach die Lösch-Taste loslassen, um den Lösch-Modus zu beenden.	
T27	**Jog Wheel Modus-Tasten** Es stehen insgesamt 5 Modi zur Verfügung, die die Funktion des Jog Wheels -T28- bestimmen: **SCRATCH** Ist dieser Modus aktiv, so lässt sich der aktuelle Track scratchen, solange die Oberseite des Jog Wheel -T28- berührt wird. Wird nur die Seite berührt und das Jog Wheel bewegt, so lässt sich der laufende Track beschleunigen (Uhrzeigersinn) bzw. abbremsen (gegen den Uhrzeigersinn). **PITCHB(end)** Hiermit lässt sich der aktuelle Track beschleunigen (Uhrzeigersinn) bzw. abbremsen (gegen den Uhrzeigersinn). Im Gegensatz zum SCRATCH-Modus fließt auch die Rotationsgeschwindigkeit des Jog Wheel -T28- mit in die Manipulation des Tracks ein. **SEARCH** Erlaubt das schnelle Scrollen durch einen geladenen Track. **TRAX** Durch Aktivieren dieses Modus wechselt Traktor automatisch in die Browse-Ansicht. Nun kann durch Drehen des Jog Wheel -T28- komfortabel durch die Trackliste navigiert werden. Eine vollständige Navigation sowohl im Ordner- als auch Liedverzeichnis in Traktor ist mit dem TRAX-Encoder -T5- möglich. **Kein Modus ausgewählt** Ist kein Modus ausgewählt, so übernimmt das Jog Wheel -T28- die Funktion einer Deck-Lautstärkeregelung (Rotary deck volume control). Wird die Oberfläche des Jog Wheel während der Drehbewegung berührt, so kann das Deck schnell ein- und ausgeblendet werden. Wird nur der gummierte Rand für die Drehbewegung berührt, so lässt sich die Deck-Lautstärke sehr genau regeln. **HINWEIS!** **Der letzte Modus ist nur im Stand Alone-Modus von Bedeutung.**	**Jog Wheel Modi-Tasten** Es steht im Shift-Modus ein Modus zur Verfügung, der die Funktion des Jog Wheel -T28- bestimmt: **- TRAX** Durch Drehen des Jog Wheel -T28- bei gedrückter Shift-Taste wird die Navigation enorm beschleunigt. Auch wird schnelles Suchen nach einem Track ermöglicht.
T28	**Jog Wheel** Hiermit lassen sich verschiedene Funktionen ansteuern. Bitte sehen Sie sich dazu die Jog Wheel Modi-Tasten -T27- an.	
T29	**Shift-Taste** Durch Drücken dieser Taste erhalten alle Bedienelemente auf dem Gerät eine andere Funktionsbedeutung. Die derzeitige Zuweisung sehen Sie in der rechten Spalte dieser Tabelle.	
T30	**Cup-Taste** Solange diese Taste gedrückt wird, springt das Deck zum zuletzt gesetzten Cue-Punkt und hält an. Wird die Taste losgelassen, startet die Wiedergabe.	**ActCue-Taste** Bewirkt das Zurückspringen zum ActCue-Punkt.
T31	**Cue-Taste** Hiermit wird der Cue-Punkt angesprungen und wiedergeben, solange die Taste gehalten wird.	**Nächsten Cue-Punkt anspringen** Das Deck springt von der aktuellen Position ausgehend zum nächstliegenden Cue-Punkt.

T32	**Play/Pause-Taste** Startet bzw. pausiert die Wiedergabe des Tracks.	**Keylock** (De)aktiviert Keylock.
T33	**Synchronisierungs-Taste** Das Tempo des aktuellen Decks wird dem Master-Deck angeglichen.	**Tap-Taste** Legt das Tempo des Tracks fest, je nach dem, wie schnell die Taste wiederholt gedrückt wird. Idealerweise wird bei jedem Beat gedrückt, wenn das Raster (GRID) nicht passen sollte.

5. GERÄTEEINSTELLUNGEN UND -TESTS

Direkt an Contour können ganz ohne zu Hilfenahme des Computers einige Einstellungen und Tests vorgenommen werden. Im Folgenden wird auf einige Punkte genauer eingegangen.

5.1 MIDI-CHANNEL-ZUWEISUNG

ACHTUNG!
Standardmäßig ist Contour auf die MIDI-Kanäle 1-4 konfiguriert. Deck A ist dabei auf dem 1., Deck B auf dem 2., Deck C auf dem 3. und Deck D auf dem 4. Kanal. Die offiziellen Mappings seitens Reloop sind auf die standardmäßige Konfiguration ausgelegt. Eine Veränderung ist damit im Normalfall nicht notwendig.

Sollten Sie dennoch vorhaben, die Decks auf die MIDI-Kanal-Kombinationen 5-8, 9-12 oder 13-16 legen zu wollen, gehen Sie wie folgt vor.

1. Stellen Sie sicher, dass Contour ausgeschaltet ist (siehe Stellung Ein/Aus-Schalter -B36-).
2. Halten Sie die Shift-Taste -T29- gedrückt und schalten Sie Contour durch Umlegen des Ein/Aus-Schalters -B36- ein.
3. Lassen Sie nun die Shift-Taste -T29- los.
4. Wählen Sie über die FX-Tasten -T1 – T4- die gewünschte Kanal-Kombination aus.

MIDI-KANAL-KOMBINATION	FX-TASTE
1 - 4	1
5 - 8	2
9 - 12	3
13 - 16	4

5. Abschließendes Drücken der Shift-Taste -T29- speichert die Auswahl und startet den Controller neu. Die neuen MIDI-Channels wurden ausgewählt.

5.2 JOG WHEEL-KALIBRIERUNG

Sollte das Jog Wheel -T28- nicht mehr richtig reagieren, so kann dessen Berührungsempfindlichkeit neu kalibriert werden.
Gehen Sie hierzu wie folgt vor.

1. Stellen Sie sicher, dass Contour ausgeschaltet ist (siehe Stellung Ein/Aus-Schalter -B36-).
2. Halten Sie die Play/Pause-Taste -T32- gedrückt und schalten Sie Contour durch Umlegen des Ein/Aus-Schalters -B36- ein.
3. Lassen Sie nun die Play/Pause-Taste -T32- los.
4. Berühren Sie anschließend mit einem Finger die Metalloberfläche des Jog Wheels -T28-. Gleichzeitig sollten die Feedback-LEDs, die um die Encoder -T7/9- lokalisiert sind, von rechts nach links erlöschen.

HINWEIS!
Es ist nicht erforderlich, dass alle LEDs erlöschen. Allerdings sollte zumindest der LED-Kreis um den auf der rechten Seite befindlichen Encoder der Effekt-Sektion -T9- erlöschen.
Ist dies nicht der Fall, so liegt eventuell ein Defekt vor. Bitte lesen Sie zuvor allerdings das Kapitel „Tipps zur Fehlerbehebung“ des Anhangs.

5. Entfernen Sie Ihren Finger wieder von der Oberfläche und drücken Sie abschließend die Play/Pause-Taste -T32-, um den Kalibrierungsvorgang abzuschließen. Der Controller startet automatisch neu.

5.3 LED-FUNKTIONSTEST

Hiermit können Sie testen, ob alle in Contour verbauten LEDs einwandfrei funktionieren.
Für den Funktionstest gehen Sie wie folgt vor:

1. Stellen Sie sicher, dass Contour ausgeschaltet ist (siehe Stellung Ein/Aus-Schalter -B36-).
2. Halten Sie die Cup-Taste -T30- gedrückt und schalten Sie Contour durch Umlegen des Ein/Aus-Schalters -B36- ein.
3. Lassen Sie nun die Cup-Taste -T30- los.
4. Es sollten nun alle LEDs aufleuchten.
5. Um den Test abzuschließen, schalten Sie das Gerät über den Ein/Aus-Schalter -B36- einfach aus.

6. UPDATES & SUPPORT

Für Reloop Contour besteht die Möglichkeit, dass dessen Firmware aktualisiert werden kann. Somit können nachträglich Änderungen vorgenommen werden, aber auch neue Features hinzugefügt werden. Eine Anleitung dazu finden Sie online unter unten genannter Adresse.
Speziell für das integrierte Audio-Interface werden ebenfalls aktualisierte Treiber angeboten, die heruntergeladen werden können.
Auch werden für Traktor Pro Nachfolgeversionen und andere DJ-Softwares stets aktualisierte Mappings bereitgestellt, damit Sie Reloop Contour auch in Zukunft verwenden können. Ebenfalls können speziell auch für abweichende Setups spezielle Mappings erworben werden, die z.T. von der Nutzergemeinde stammen.
Schauen Sie daher regelmäßig auf folgende Internetseite:

www.reloopdj.com/forum

Neben zahlreichen Downloads steht Ihnen hier auch ein Support zur Verfügung.

7. ANHANG

7.1 SYSTEMANFORDERUNGEN TRAKTOR LE

PC:
- Windows XP (Service Pack 2), Vista (32-Bit)
- Pentium III, 1 GHz oder Athlon XP 1,4 GHz
- 512 MB RAM

Mac:
- Mac OS 10.4
- G4 1,5 GHz oder Intel Core Duo Familie
- 512 MB RAM

7.2 MIDI-ZUWEISUNGSTABELLE

Key							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	I	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	I	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	I	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	I	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	I	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	I	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	I	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	I	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	I	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	I	1-4	09	9X	18H／58H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
18	I	5-8	09	9X	19H／59H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
19	I	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	I	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	I	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
22	I	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
23	I	SAVE	09	9X	1EH／5EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	I	DELETE	09	9X	1FH／5FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
25	I	SCRATCH	09	9X	20H／60H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
26	I	PITCHB	09	9X	21H／61H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
27	I	SEARCH	09	9X	22H／62H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
28	I	TRAX	09	9X	23H／63H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
29	I	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
30	I	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
31	I	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
32	I	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

ENCODER/WHEEL							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	TRAX	0B	BX	09H／49H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	09H／49H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0AH／4AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0BH／4BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0CH／4CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0DH／4DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

6	I	-LENGTH+	0B	BX	16H／56H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	16H／56H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	-MOVE+	0B	BX	17H／57H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	17H／57H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	WHEEL	0B	BX	2FH／6FH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	TRAX ON
			09	9X	38H／78H(SHIFT ON)	7FH:ON／00H:OFF(RIGHT)	SCRATCH ON
					39H／79H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF(LEFT)	PLATTER NO TOUCH
					2FH／6FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	TRAX ON

VR							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	I	DRY/WET	0B	BX	29H／69H(SHIFT ON)	00H~7FH	
2	I	FX PARAM 1	0B	BX	2AH／6AH(SHIFT ON)	00H~7FH	
3	I	FX PARAM 2	0B	BX	2BH／6BH(SHIFT ON)	00H~7FH	
4	I	FX PARAM 3	0B	BX	2CH／6CH(SHIFT ON)	00H~7FH	
5	I	FILTER	0B	BX	2DH／6DH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	
6	I	PAN	0B	BX	2EH／6EH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	

KEY LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	O	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	O	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	O	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	O	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	O	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	O	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	O	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	O	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	O	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	O	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	O	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	O	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	O	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	O	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	O	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	O	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
18	O	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON

19	O	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	O	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	O	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
22	O	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
23	O	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	O	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

RING LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
2	O	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
3	O	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
4	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	00H~7F＊	

***X-CHANNEL**

CHANNEL ADJUSTMENT:

1. Hold the SHIFT button and turn the power on.

2. The button of 1 - 2 - 3 - 4 and a - b - c - d is used to select the desired channel, and the amount of FX SEL RING LED will on accordingly.

The corresponding channel is list as below:

1-a channel 1	3-a channel 9
1-b channel 2	3-b channel 10
1-c channel 3	3-c channel 11
1-d channel 4	3-d channel 12
2-a channel 5	4-a channel 13
2-b channel 6	4-b channel 14
2-c channel 7	4-c channel 15
2-d channel 8	4-d channel 16

3. Then press the SHIFT button again to save the channel

LED RINGS CODE:

00~07	=>	0	=>	ALL LED OFF
08~15	=>	8	=>	1 LED ON
16~23	=>	16	=>	2 LEDS ON
24~31	=>	24	=>	3 LEDS ON
		. . . . .		
120~126	=>	120	=>	15 LEDS ON
127	=>	127	=>	ALL LEDS ON

7.3 TIPPS ZUR FEHLERBEHEBUNG

Sollten Probleme bei der Benutzung von Reloop Contour auftreten, so ist dies Ihre erste Anlaufstelle, um diese zu beheben:

SYMPTOME	MÖGLICHE URSACHEN	KORREKTURMAβNAHMEN
Das Gerät bekommt keinen Strom, wenn man es mit dem EIN/AUS-Schalter -B36- einschaltet	USB-Kabel bzw. Netzstecker nicht richtig verbunden	Überprüfen Sie, ob das USB-Kabel richtig mit einem USB-Port Ihres Computers und Contour's USB-Port -B40- verbunden ist. Bitte prüfen Sie ebenfalls, ob das Steckernetzteil korrekt an dem Netzanschluss -B38- angeschlossen ist
Die LEDs des Controllers leuchten nur schwach auf und das Gerät reagiert nicht	Die Spannungsversorgung ist zu gering	Schließen Sie Ihren Computer an eine gesicherte Stromversorgung. Ebenfalls ist es erforderlich, das mitgelieferte Steckernetzteil mit dem Netzanschluss -B38- zu verbinden
Es können in der DJ-Software nicht alle Ausgänge des integrierten Audio-Interfaces ausgewählt werden	Der ASIO-Treiber ist nicht richtig installiert	Bitte installieren Sie den ASIO-Treiber erneut. Lesen Sie dazu bitte den Abschnitt „ASIO Treiber-Installation" des Kapitels „Computer-Konfiguration"
Der Sound des Audio-Interfaces ist verzerrt	Der ASIO-Treiber wird nicht verwendet Die „Performance"-Einstellungen entsprechen nicht der Computer-Leistung.	Bitte stellen Sie sicher, dass der ASIO-Treiber installiert ist und auch verwendet wird. Bitte lesen Sie dazu den Abschnitt „ASIO Treiber-Installation" des Kapitels „Computer-Konfiguration". Ebenfalls kann es sein, dass im Einstellungsdialog des ASIO-Treibers die verfügbare Computer-Leistung neu konfiguriert werden muss. Öffnen Sie in Traktor dazu die Einstellungen, wählen die Kategorie „Audio-Setup" und klicken auf die „Settings"-Schaltfläche neben dem Soundkarten-Auswahldialog. Selektieren Sie anschließend im Punkt „System Performance" --> „Normal". Bei anhaltenden Problemen können Sie im selben Menü auch „Relaxed" auswählen
Die DJ-Software reagiert nicht auf die Betätigung jeglicher Bedienelemente des Controllers	Traktor LE ist nicht richtig konfiguriert Traktor Pro ist nicht richtig konfiguriert	Verwenden Sie die mitgelieferte Traktor LE-Version, so starten Sie den Setup Wizzard erneut. Lesen Sie dazu bitte den Abschnitt „Traktor LE-Einrichtung" des Kapitels „Computer-Konfiguration". Im Falle von Traktor Pro muss das Mapping erneut geladen werden. Befolgen Sie dazu die Anweisungen aus dem Abschnitt „Traktor Pro-Konfiguration" des Kapitels „Computer-Konfiguration"
Es gibt ein Problem, das hier nicht aufgeführt ist	Diverse Ursachen	Besuchen Sie die Internetseite www.reloopdj.com/forum, um Support zu Ihren Reloop-Produkten zu erhalten

7.4 TECHNISCHE DATEN

Folgende Daten des Herstellers werden von der Global Distribution GmbH nicht auf Plausibilität und Richtigkeit geprüft:

1. General Section	
Power Source	USB 5V 500mA / DC: 6V, 1.5A; User Selectable
Dimensions	160 x 382.65 x 63.35 mm
Weight	2 kg
USB	
2. USB Slave Player Section:	**(Signal Format: MP3, 128kbps, Sony Sound Forge 8.0)**
2.1 Output Level:	**(Sony Sound Audio Device Type: Reloop Contour)**
Out 1/2/3/4:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
Phones Out:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
2.2 Frequency Response:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	17-16 kHz +/-2dB (TCD782 TRK1, 4, 16, Windows Level at Master Out: 0dB)
2.3 THD+N:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	Less than 0.02% (TCD782 TRK2, Windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.4 S/N Ratio:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB (TCD782 TRK2, 8; windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.5 LR Separation:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB at 1KHz (TCD782 TRK2,9,11, Windows Level At Master, Out:0dB, W/20KHz LPF, A-weighted)
3. Maximum Output:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver, THD=1%)**
Out 1/2/3/4:	More than +7dBV (2.24V) LOAD=100K OHM
Phones:	More than +2dBV (1.26V) LOAD=32 OHM

OPERATION MANUAL

CAUTION!
For your own safety, please read this operation manual carefully before initial operation! All persons involved in the installation, setting-up, operation, maintenance and service of this device must be appropriately qualified and observe this operation manual in detail. This product complies with the requirements of the applicable European and national regulations. Conformity has been proven. The respective statements and documents are deposited at the manufacturer.

INDEX

1. Setup 24
1.1 Control Elements 25
1.2 Connections 25
2. Device Setup 26
2.1 Basic Steps 26
2.2 Audio Setup 26
2.2.1 Stand Alone Mode 26
2.2.2 External Mixing Mode 26
3. Computer Configuration 27
3.1 ASIO Driver Installation 27
3.2 Traktor LE Setup 28
3.2.1 Installation 28
3.2.2 Configuration 29
3.3 Traktor Pro Configuration (if applicable) 29
3.3.1 Audio Setup 29
3.3.2 Mapping Import 30
4. Operation 32
5. Device Settings and Tests 36
5.1 MIDI Channel Assignment 36
5.2 Jog Wheel Calibration 36
5.3 LED Functionality Test 37
6. Updates & Support 37
7. Appendix 37
7.1 System Requirements Traktor LE 37
7.2 MIDI Assignment Map 38
7.3 Troubleshooting 41
7.4 Technical Specifications 41

Congratulations on purchasing the Reloop Contour Interface Edition. Thank you for placing your trust in our disc jockey technology. Before operating this equipment we ask you to carefully study and observe all instructions.
Please remove the Reloop Contour Interface Edition from its packaging. Before initial operation please make sure that the device has not been visibly damaged during transport. If you detect any damage to the power cable or the casing, do not operate the device and contact your specialised dealer.

SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION!
Please exercise particular caution when handling the power voltage. This voltage rating may lead to a critical electrical shock! Any damage caused by the non-observance of this operation manual excludes any warranty claims. The manufacturer is not liable for any damage to property or for personal injury caused by improper handling or non-observance of the safety instructions.

- This device has left the factory in perfect condition. To maintain this condition and to ensure a risk-free operation the user must observe the safety instructions and warnings contained in this operation manual.
- For reasons of safety and certification (CE) the unauthorised conversion and/or modification of

the device is prohibited. Please note that in the event of damage caused by the manual modification to this device any warrantyclaims are excluded.
- The inside of the device does not contain any parts which require maintenance, with the exception of wear parts that can be exchanged from the outside. Only qualified staff must carry out maintenance, otherwise warranty does not apply!
- The Fuse must exclusively be exchanged against fuses of the same class, with the same trigger features and nominal current rating.
- Make sure that the power will only be supplied after the device has been fully set up. Always plug in the mains plug last. Ensure that the mains switch is in the "OFF" position when connecting the device to power.
- Only use cables that comply with regulations. Observe that all jacks and bushes are tightened and correctly hooked up. Refer to your dealer if you have any questions.
- Ensure that when setting up the product the mains cable is not squashed or damaged by sharp edges.
- Prevent the mains cable from coming into contact with other cables! Exercise great care when handling mains cables and connections. Never touch these parts with wet hands!
- Connect the power cable exclusively to appropriate shock-proof outlets. The only supply point to be used is a supply outlet in accordance with specifications of the public supply network.
- Disconnect the device from the supply outlet when not in use and before cleaning! Be sure to hold the mains plug by the body. Never pull the mains cord!
- Position the device on a horizontal and stable low-flame base.
- Avoid any concussions or violent impact when installing or operating the device.
- When selecting the location of installation make sure that the device is not exposed to excessive heat, humidity, and dust. Be sure that no cables lie around openly. You will endanger your own safety and that of others!
- Do not rest any containers filled with liquid that could easily spill onto the device or in its immediate vicinity. If, however, fluids should access the inside of the device, immediately disconnect the mains plug. Have the device checked by a qualified service technician before re-use. Damage caused by fluids inside the device is excluded from the warranty.
- Do not operate the device under extremely hot (in excess of 35° C) or extremely cold (below 5° C) conditions. Keep the device away from direct exposure to the sun and heat sources such as radiators, ovens, etc. (even • during transport in a closed vehicle). Never cover the cooling fan or vents. Always ensure sufficient ventilation.
- The device must not be operated after being taken from a cold environment into a warm environment. The condensation caused hereby may destroy your device. Do not switch on or operate the device until it has reached • ambient temperature!
- Controls and switches should never be treated with spray-on cleaning agents and lubricants. This device should only be cleaned with a damp cloth. Never use solvents or cleaning fluids with a petroleum base for cleaning.
- When relocating, the device should be transported in its original packaging.
- When starting operation, the faders and volume controls of your amplifier must be set to minimum level. Bring the loudspeaker switches into the "OFF" position. Wait between 8 to 10 seconds before increasing the volume to avoid shot noise created by transient effect, which could cause damage to loudspeakers and the diplexer.
- Devices supplied by voltage should not be left in the hands of children. Please exercise particular care when in the presence of children.
- At commercial facilities the regulations for the prevention of accidents as stipulated by the organization of professional associations must be observed.
- At schools, training facilities, hobby and self-help workshops the operation of the device must be monitored with responsibility by trained staff.
- Keep this operation manual in a safe place for later reference in the event of questions or problems.

APPLICATION IN ACCORDANCE WITH REGULATIONS

- This device is a professional DJ MIDI controller with integrated 8 channel soundcard that can control software. The device should be connected via USB cable to a computer.
- This product is authorised for connection to switching power AC 100-240V, 50/60Hz and is designed exclusively for indoor application.
- If the device is used for any other purposes than those described in the operation manual, damage can be caused to the product, leading to exclusion of warranty rights. Moreover, any other

application that does not comply with the specifi ed purpose harbours risks such as short circuit, fi re, electrical shock, etc.
- The serial number determined by the manufacturer must never be removed to uphold the warranty rights.

MAINTENANCE

- Check the technical safety of the device regularly for damage to the mains cord or the casing, as well as for wearout of wear parts such as rotary knobs and sliding faders.
- If it is to be assumed that a safe operation is no longer feasible then the device must be disconnected and secured against accidental use. Always disconnect the mains plug from the outlet!
- It must be assumed that a safe operation is no longer feasible if the device bears visible defects, if the device no longer functions, following longer storage under unfavourable conditions or after major transport stress.

1. SETUP

1.1 CONTROL ELEMENTS

Surface

T1. FX 1 Routing Button (Shift: Master Deck Assignment) [Traktor Pro]
T2. FX 2 Routing Button (Shift: Snap Mode) [Traktor Pro]
T3. FX 3 Routing Button (Shift: Quantise Mode) [Traktor Pro]
T4. FX 4 Routing Button (Shift: LFO Reset) [Traktor Pro]
T5. TRAX Encoder (Shift: Folder Navigation)
T6. Deck Assignment Buttons (Shift: Deck Cue)
T7. Dry/Wet Fine Adjustment (Shift: Effect Change in Advanced Effect Mode)
T8. Dry/Wet Fader (Shift: Headphones Volume)
T9. Effect Parameter <Advanced Effect Mode> respectively Dry/Wet Fine Adjustment (Shift: Effect Change respectively Equalizer Kill Function) <Chained Effect Mode> [Traktor Pro]
T10. Effect Parameter <Advanced Effect Mode> respectivley Dry/Wet Fader <Chained Effect Mode> [Traktor Pro] (Shift Equalizer Adjustment)
T11. FX On Button <Advanced Effect Mode> [Traktor Pro]
T12. Effect Reset <Advanced Effect Mode> respectively FX 1 On <Chained Effect Mode> [Traktor Pro]
T13. Effect Button 1 <Advanced Effect Mode> respectively FX 2 On <Chained Effect Mode> [Traktor Pro]
T14. Effect Button 2 <Advanced Effect Mode> respectively FX 3 On <Chained Effect Mode> [Traktor Pro]
T15. Loop Length [Traktor Pro] (Shift: Fine Pitch Controller)
T16. Loop Shift [Traktor Pro] (Shift: Tempo Bend Control)
T17. Filter (Shift: Cue Mix Fading)
T18. Pan (Balance) Control (Shift:Master Volume)
T19. Auto Loop Function (Shift: Loop In/Set Cue Button)
T20. Reloop Function [Traktor Pro] (Shift: Loop Out Button)
T21. Beat Jump Backward (Shift: Left-Sided GRID Shift)
T22. Beat Jump Forward (Shift: Right-Sided GRID Shift)
T23. Hot Cue Bank Select [Traktor Pro]
T24. Hot Cue Buttons [Traktor Pro]
T25. Hot Cue Save Button [Traktor Pro]
T26. Hot Cue Delete Button [Traktor Pro]
T27. Jog Wheel Mode Buttons
T28. Jog Wheel
T29. Shift Button
T30. Cup Button (Shift: ActCue Button [Traktor Pro])
T31. Cue Button (Shift: Select Next Cue Point [Traktor Pro])
T32. Play/Pause Button (Shift: Keylock)
T33. Sync Button (Shift: Tap Button)

1.2 CONNECTIONS

Front Panel

F34. 3.5 mm Headphones Jack
F35. 6.3 mm Headphones jack

Rear Panel

B36. ON/OFF Button
B37. Kensington Lock
B38. Mains Connection (DC 6V/1.5A)
B39. Mains Cord Strain Relief
B40. USB Port
B41. Audio Outputs

2. DEVICE SETUP

2.1 BASIC STEPS

- First make sure to turn off the device via the ON/OFF Button -B36- on the rear panel.
- Connect the included mains adapter to the device's DC jack -B38- and a shock-proof outlet.
- Then connect the included USB cable to the corresponding connection -B40- on the device's rear panel and a free USB port of your computer.

2.2 AUDIO-SETUP

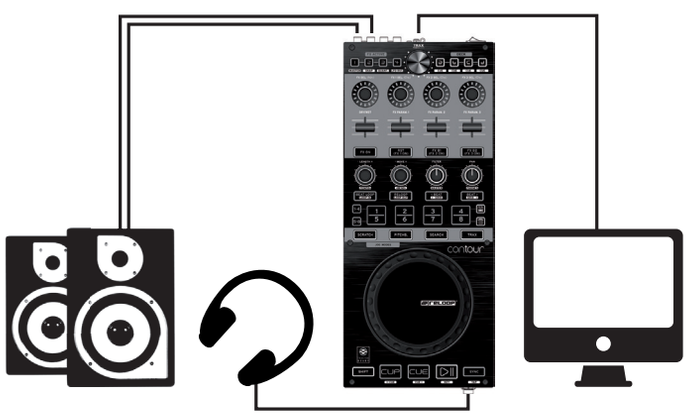
In the following two possible setups for the usage of the audio interface of your Reloop Contour will be explained.

NOTE!
Please make sure that while connecting new components the Reloop Contour has to be turned off in order to avoid any possible damages.

2.2.1 STAND ALONE-MODE

It is especially important for mobile DJs to use little equipment while still being able to mix comfortably and effectively.
In stand alone mode this is facilitated: Apart from a computer or notebook respectively and headphones there is no need for further equipment.

In order to arrange this setup proceed as follows:



Connect your headphones to the corresponding jack -F35- and -F34- respectively.
That followed connect your main sound system, e.g. active speakers or amplifier, to the RCA stereo output „Out 1" -B41-.

2.2.2 EXTERNAL MIXING-MODE

The external mix mode is ideal in order to integrate your Reloop Contour in your existing setup. Up to four decks of a DJ software, such as Traktor, can be routed to a mixing console. This way Contour is used for transport, sampler/hot cue, effect and deck control while the mixer is used for mixing the decks.

In order to arrange this setup proceed as follows:

- Connect the RCA stereo output „Out 1“ -B41- to channel 1 of your mixing console.
- Connect the RCA stereo output „Out 2“ -B41- to channel 2 of your mixing console.
- If you have a 4 channel mixing console at your disposal connect the RCA stereo outputs „Out 3“ and „Out 4“ -B41- to channels 3 and 4 of your mixing console.
- For monitoring it is necessary to connect your headphones to the mixing console.

3. COMPUTER CONFIGURATION

Before you can use your new device a few basic computer adjustments have to be carried out.

ATTENTION!
Please make sure that your Reloop Contour is turned off. You will be asked during the installation to turn the device on.
The included USB cable can already be connected (see item Basic Steps).
Please especially observe the following explanations.

3.1 ASIO DRIVER INSTALLATION

Insert the included installation CD into your computer's drive. Select the driver that best suits your system in the „Drivers“ folder and start the installation via a double click.

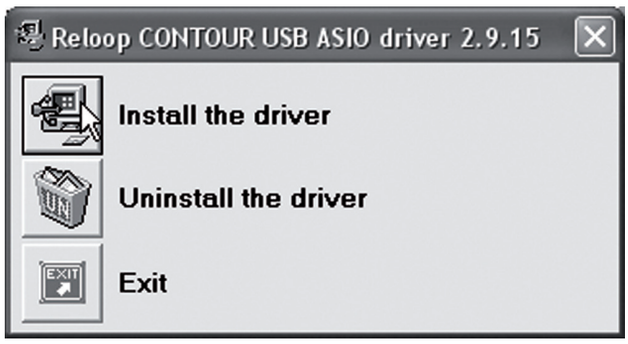
TIP!
Reloop regularly provides updated drivers online. For more information please read the chapter „Updates & Support“.

NOTE!
Please make sure to start the driver installation with admin rights. Otherwise the installation will fail with an error message.

If you use Windows Vista or Windows 7 please carry out the appropriate installation setup via a click of the right mouse button followed by the selection „Run as admin“.

1. First of all you will enter the language select window. Please select your preferred language.

2. Now click on the „Install the driver“ button.



3. Now you will be asked to connect and turn on your Reloop Contour. If your Reloop Contour has not been connected via USB please connect the included USB cable to Contour's USB port -B40- and a free USB port of your computer. Also connect the included mains adapter to the corresponding connector -B38-.
   Now turn on the device via the ON/Off Button -B36-.

4. The installation will be continued. As soon as the installation has successfully finished you can close the setup via the „Finish“ button. A reboot is not necessary.

3.2 TRAKTOR LE SETUP

Along with Reloop Contour you get the gratuitous and non-restrictive DJ software „Traktor LE“.

NOTE!
Upgrade to Traktor PRO (4 deck support):
Via the included Traktor LE version you are able to purchase the extensive Traktor PRO version at a bargain price. Current proce conditions can be found under www.nativeinstruments.de

3.2.1 INSTALLATION

Besides the ASIO drivers, on the included installation CD you can also find a directory named „Traktor“. Open this directory and select the setup file that best suits your system. Follow the instructions from the installation window.

NOTE!
Details regarding the system requirements can be found in the appendix under item „System Requirememts Traktor LE“.

3.2.2 CONFIGURATION

If Traktor LE is used for the first time the „Setup Wizard“ should start. If this is not the case please click on „Help“ and select the menu item „Start Setup Wizard“. In the setup wizard select the following items:

1. Answer the first question „Are you using a USB/FireWire Controller?“ with „Yes“. Then click on „Next“.
2. In the field „Choose your manufacturer“ select the item „Reloop“. The following menu item „Choose your model“ has to be answered with „Contour Interface LE“. Again confirm this selection with „Yes“.
3. The following question regarding connected hardware by manufacturer „Native Instruments“ has to be answered with „No“.

Your Reloop Contour should now be configured accordingly for Traktor LE.

NOTE!
By default the audio setup should be adjusted to stand alone mode (see item „Audio Setup“ in the chapter „Device Setup“).
If this is not the case or if you prefer using the „External Mix Mode“ (see item „Audio Setup“ in the chapter „Device Setup“), please take a close look at the following items.
Otherwise you can skip this chapter and continue with the chapter „Operation“.

3.3 TRAKTOR PRO CONFIGURATION (IF APPLICABLE)

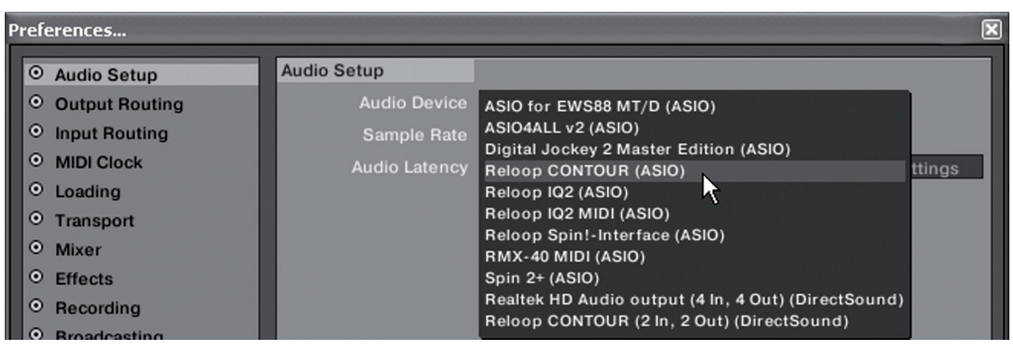
If you already possess Traktor Pro or you have upgraded Traktor LE at a lower-cost price, it is possible to fully exploit all Contour functions.
Observe the following points in order for Traktor to be able to work in combination with Contour.

3.3.1 AUDIO SETUP

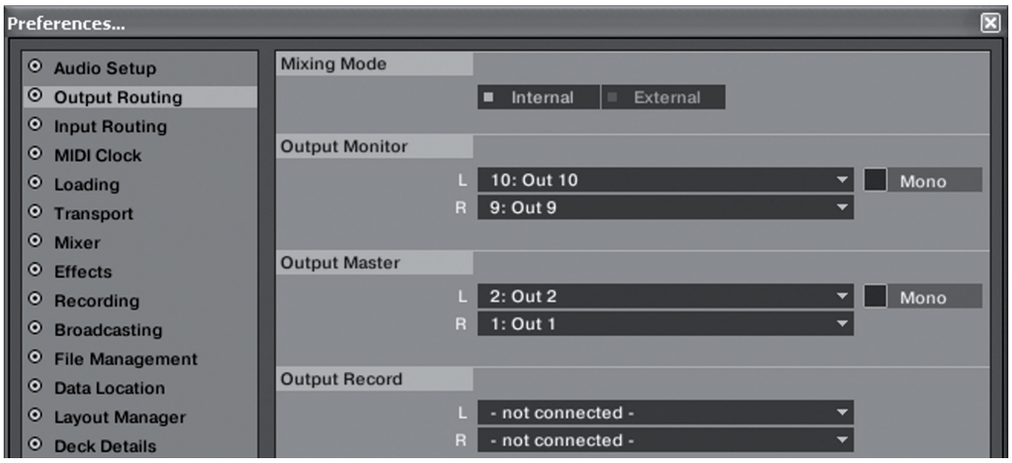
The audio setup in Traktor depends on your already existing setup. Reloop Contour can either be used in Stand Alone or External Mixing Mode. Further information and setup tips can be found under the item „Audio Setup“ in the chapter „Device Installation“ in this manual, that have to be worked through by any means.
Afterwards select your desired setup:

Stand Alone-Modus

1. In Traktor open the setup dialogue by clicking the small cog wheel in the upper right corner.
2. Open the category „Audio Setup“ and in the field „Audio Device“ select the item „Reloop Contour (ASIO)“.

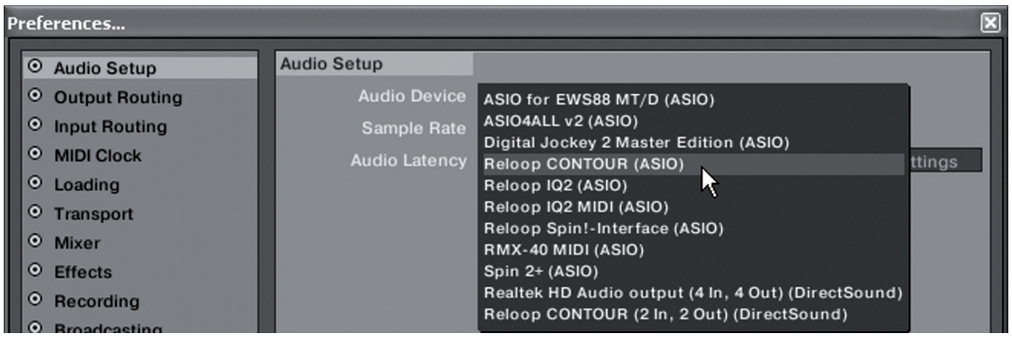


3. Now open the category „Output Routing“ and in the field „Mixing Mode“ select the button „Internal“. For channel assignment refer to the following example:

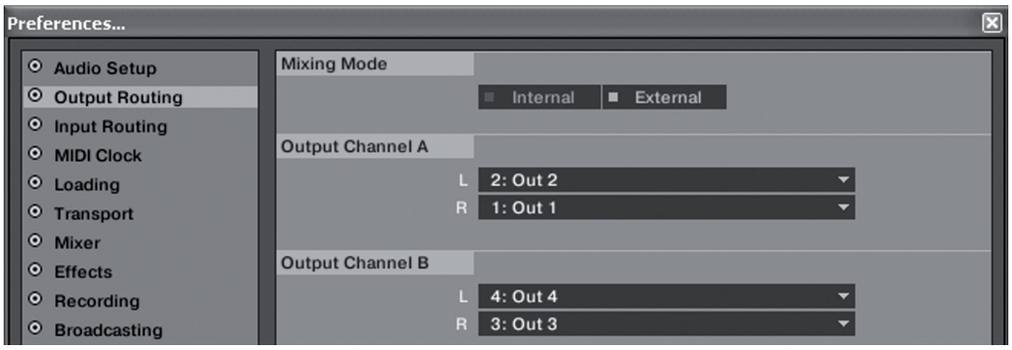


External Mixing-Modus

1. In Traktor open the setup dialogue by clicking the small cog wheel in the upper right corner.
2. Open the category „Audio Setup“ and in the field „Audio Device“ select the item „Reloop Contour (ASIO)“.



3. Now open the category „Output Routing“ and in the field „Mixing Mode“ select the button „External“. For channel assignment refer to the following example:



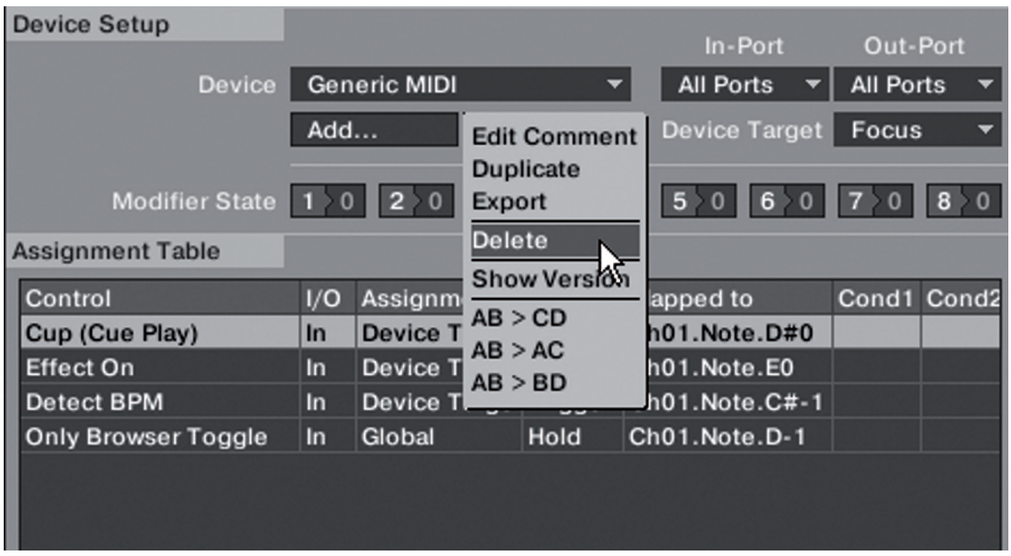
3.3.2 MAPPING-IMPORT

In order for Traktor to be able to assign the MIDI commands that Contour sends to the correct functions, a special mapping is necessary.
A suitable mapping can be found on the installation CD in the folder „Mappings/Traktor Pro“.

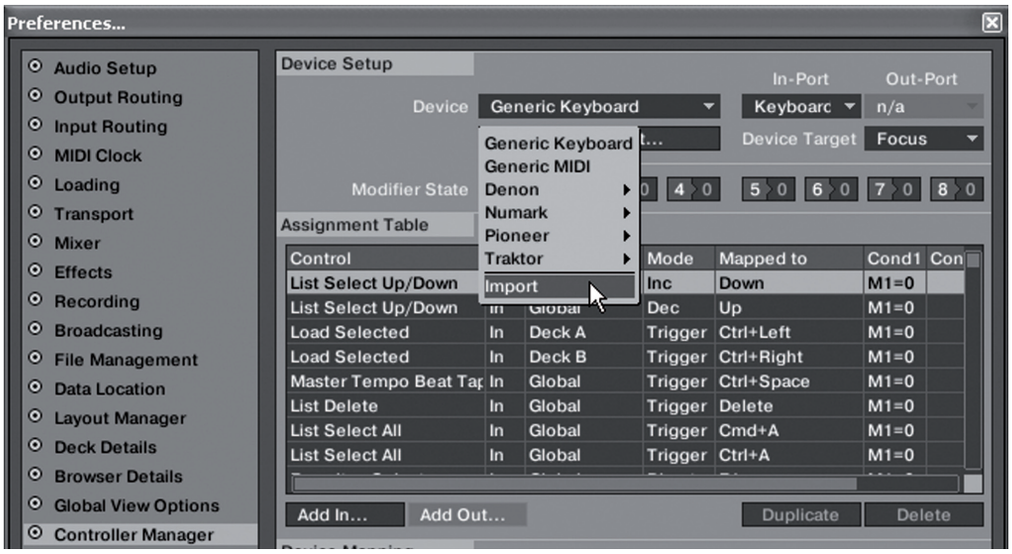
NOTE!
You can find updated and extended mappings online. Go to http://www.reloopdj.com/forum and open the category „Mapping files“ in the field „Downloads for all Reloop products“.

Please proceed as follows in order to import the mapping:

1. In Traktor open the adjustment dialogue by clicking the small cog wheel in the upper right corner.
2. Open the category „Controller Manager“.
3. In order to avoid problems it is recommended to delete all existing entries apart from the keyboard mappings from the controller manager: To do so select one entry after the other in the field „Device“ and press „EDIT...“ followed by „Delete“.



4. Now select the button „Add...“ followed by „Import“.



In the selection screen open the mapping file that is found on the CD or that was downloaded from the Reloop support site.

Troubleshooting
Should a problem arise and Contour‘s LEDs are not lit correctly, this is probably caused in most cases by installed MIDI software (e.g. MidiYoke, Maple Virtual MIDI Cable, etc.)

In order to solve the problem proceed as follows:

1. In Traktor open the adjustment dialogue by clicking the small cog wheel in the upper right corner.
2. Open the category „Controller Manager“.
3. For the following device entries the following port assignments have to be configured:

Device	In-Port	Out-Port
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (Master)	All ports	None

If several Contour devices are in use, the various in- and out-ports for the different channels have to be divided among the devices.

Example: For 2 Contours the device entries should be manipulated as follows:

Device	In-Port	Out-Port
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (Master)	All ports	None

4. OPERATION

After connecting and configuring Reloop Contour correctly for the DJ software, Traktor can now be used. If Traktor Pro is used it is possible to fully exploit the Contour user interface. There are some differences for Traktor LE regarding effect control, the number of usable decks and the hot cue assignment.

NOTE!
In the following the whole Traktor function assignment will be described. Some features are only available in Traktor Pro and therefore they have been marked grey in the following chart.

ELEMENT	FUNCTION	FUNCTION WITH ACTIVATED SHIFT -T29-
T1	**FX 1 Routing Button** Hereby the FX 1 unit can be assigned to the current deck (see -T6-).	**Master Deck Assignment** The current deck becomes the master deck.
T2	**FX 2 Routing Button** Hereby the FX2 unit can be assigned to the current deck (see -T6-).	**SNAP Function** Via this function it is possible to arrange the set cue points and loops at the grid.
T3	**FX 3 Routing Button** Hereby the FX 3 unit can be assigned to the current deck (see -T6-).	**Quantize Function** Triggerd hot cues are geared to the master deck's beat. Convenient for real-time mixing.
T4	**FX 4 Routing Button** Hereby the FX 4 unit can be assigned to the current deck (see -T6-).	**LFO Reset Function** Sets back all LFO-based effects.
T5	**Tracklist Navigation** - By turning the encoder you can scroll through the track directory. - By pressing the encoder you can load the selected track to the current deck.	**Folder Navigation** - By turning the encoder you can navigate the folder direcotry. - By pressing the encoder you can open/close the selected direcotry.

T6	**Deck Assignment Buttons** By pressing one of the buttons the current deck can be determined. The LEDs change accordingly.	**Deck Cue Buttons** By using one of the cue buttons the monitoring function for the current deck will be activated.
	NOTE! **Only decks A & B can be used in Traktor LE.**	**NOTE!** **Only the first two buttons are available for Traktor LE.**
T7	**Dry/Wet Fine Adjustment** Via the encoder the effect's intensitsy can be adjusted.	**Effect Change <Advanced E.>** If the Advanced Effect section is selected, the effect can be changed by turning the encoder.
T8	**Dry/Wet Fader** Hereby the effect's intensity can be changed quickly.	**Headphones Volume** The fader changes the headphones' volume. Only available in stand alone mode.
T9	**Effect Parameter <Advanced E.>** In Advanced Effect Mode the parameters can be changed herewith. **Dry/Wet Fine Adjustment <Chained E.>** If Chained Effect Mode is used, the single effects can be controlled via the encoder. **NOTE!** **In Traktor LE only the first parameter is available in Chained Effect Mode.**	**Effect Change <Chained E.>** Hereby the relative effect can be changed in Chained Effect Mode. **NOTE!** **In Traktor LE only the first effect section's effect is available.** **Equalizer Kill Function** Pressing the encoder activates/deactivates the equalizer's kill function. The first encoder from the left of this section filters the high frequencies, the second encoder filters the mid frequencies and the third encoder filters the low frequencies.
T10	**Effect Parameter <Advanced E.>** In Advanced Effect Mode the parameters can be changed quickly hereby. **Dry/Wet Fader <Chained E.>** If Chained Effect Mode is used the single effects can be controlled via the faders. **NOTE!** **In Traktor LE in Chained Effect Mode only the first parameter is available.**	**Equalizer Controller** By moving the fader the equalizer's parameters can be adjusted. The first fader from the left controls the high frequencies, the second fader controls the mid frequencies and the third fader controlls the low frequencies that are audible in the following.
T11	**FX On Button <Advanced E.>** Activates the Advanced FX Section corresponding to the deck. (Deck A --> FX1, Deck B --> FX2, Deck C --> FX3, Deck D --> FX4)	
T12	**Effect Reset Function <Advanced E.>** In Advanced Effect Mode the effect can be reset hereby. **FX 1 On <Chained E.>** Activates/deactivates the first effect in Chained Effect Mode.	
T13	**Effect Button 1 <Advanced E.>** Activates/deactivates the Effect Button 1 in Advanced Effect Mode. **FX 2 On <Chained E.>** Activates/deactivates the second effect in Chained Effect Mode.	
T14	**Effect Button 2 <Advanced E.>** Activates/deactivates the Effect Button 2 in Advanced Effect Mode. **FX 3 On <Chained E.>** Activates/deactivates the third effect in Chained Effect Mode.	
T15	**Loop Length** By turning the encoder varies the set loop's length. By pressing the encoder the Loop Active function is activated/deactivated.	**Fine Pitch Controller** Herewith the current deck's pitch fader can be adjusted exactly.

T16	**Loop Shift** By turning the encoder a set loop can be shifted. Simultaneously pressing and turning the encoder determines the movement's range.	**TempoBend Control** Allows the temporary acceleration (clockwise) or deceleration (counterclockwise) of a track.
T17	**Filter** Regulates the filter effect for the active deck. In the zero position the filter will be deactivated automatically.	**Cue Mix Fading** Via the Cue Mix Fader a pre-mix can be simulated in your headphones. When to the right the master signal is audible, when to the left the cue signal is audible.
T18	**Pan (Balance) Controller** Herewith you can adjust the volume division for the left and right channel. The zero position corresponds to an equal level on both channels.	**Master Volume** Adjusts the master volume.
T19	**Autoloop Function** Sets an automatic loop with the adjusted loop length (-T15-), without having to manually set the ending point.	**Loop In/Set Cue Button** Manually sets the starting point of a loop. Simultaneously a cue point will be set.
T20	**Reloop Function** Jumps to the last set loop and reactivates it.	**Loop Out Button** Manually sets the ending point of a loop. Now the deck is in a loop mode, the selected sequence is permanentely repeated. Pressing the button again will end the loop mode.
T21	**Beat Jump Backward** Carries out a beat jump against opposed to the playback direction.	**Left-Sided GRID-Shift** Shifts the grid that Traktor puts over the bass line a step to the left.
T22	**Beat Jump Forward** Carries out a beat jump in the playback direction.	**Right-Sided GRID-Shift** Shifts the grid that Traktor puts over the bass line a step to the right.
T23	**Hot Cue Bank Select** Selects the desired hot cue bank. If „1-4" is pressed, the hot cue points 1-4 can be controlled in Traktor. Shortly pressing „5-8" facilitates the control of hot cues 5-8 via the Hot Cue Buttons -T24-.	
T24	**Hot Cue Buttons** Herewith it is possible to control the 8 hot cues of a track in Traktor. Depending on which bank is currently active hot cues 1-4 and 5-8 respectively can be controlled. If a hot cue is not occupied (no LED feedback), this hot cue will be assigned to the current track position by pressing one of the pads.	
T25	**Hot Cue Save Button** If this element is pressed, the current track position is saved on a free hot cue.	
T26	**Hot Cue Delete Button** While this button is being pressed and held the saved hot cue points can be deleted by pressing the corresponding hot cue pads -T24-. The LED of the corresponding pad will go out. Afterwards release the Delete Button in order to leave delete mode.	

T27	**Jog Wheel Mode Buttons** There are 5 modes at your disposal which determine the Jog Wheel's -T28- function: **SCRATCH** If this mode is active, the current track can be scratched as long as the Jog Wheel's surface -T28- is being touched. If only the side is being touched and the Jog Wheel is being moved, you can increase (clockwise) or decrease (counterclockwise) the current track's speed. **PITCHB(END)** Herewith you can increase (clockwise) or decrease (counterclockwise) the current track's speed. As opposed to SCRATCH mode the Jog Wheel's -T28- rotational speed also has an influence on the track's manipulation. **SEARCH** Allows scrolling quickly through a loaded track. **TRAX** By activating this mode Traktor automatically switches to browse view. By turning the Jog Wheel -T28- it is now possible to comfortably navigate the track list. A full navigation through the folder directory as well as the track directory is possible via the TRAX Encoder -T5-. **NO SELECTED MODE** If no mode has been selected, the Jog Wheel -T28- can be used for volume control of a deck (Rotary Deck Volume Control). If the Jog Wheel's surface is touched during the rotation, the deck can be quickly faded in and out. If only the rubberized edge is being touched for the rotary movement, the deck volume can be adjusted exactly. **NOTE!** **The last mode is only important for stand alone mode.**	**Jog Wheel Mode Buttons** In Shift mode there is a mode at your disposal that determines the Jog Wheel's -T28- function. **TRAX** By turning the Jog Wheel -T28- while holding the Shift Button simultaneously the navigation will be significantly accelerated. Also quick search for a track will be facilitated.
T28	**Jog Wheel** Herewith it is possible to control various functions. Please observe the Jog Wheel Mode Buttons -T27- regarding this.	
T29	**Shift Button** By pressing this button all control elements on the device will receive a further function. The assignment can be found in the right column of this chart.	
T30	**Cup Button** As long as this button is pressed the deck will return to the last set cue point and then stop. When the button is released, playback will start.	**ActCue Button** Causes the return to the ActCue point.
T31	**Cue Button** Herewith the cue point will be called up and played as long as the button is being held.	**Jump to next cue point** The deck jumps from the current position to the next cue point.
T32	**Play/Pause Button** Starts and pauses the track's playback respectively.	**Keylock** (De)activates Keylock.
T33	**Sync Button** The current deck's speed is synced to the master deck.	**Tap Button** Determines the track's BPM, depending on how fast the button is repeatedly being pressed. Ideally it will be pressed to every beat in case the grid should not fit.

5. DEVICE SETTINGS AND TESTS

There are a few settings and tests which can be carried out directly with Contour without the need for a computer. In the following a few points will be explained more thoroughly.

5.1 MIDI CHANNEL ASSIGNMENT

ATTENTION!
By default Contour is configured for channels 1-4. Deck A is assigned to channel 1, deck B is assigned to channel 2, deck C is assigned to channel 3, and deck D is assigned to channel 4. Reloop's official mappings are laid-out for the standard configuration. Usually there is no need to change these.

Should you, however, wish to assign the decks to the MIDI channel combination 5-8, 9-12, or 13-16 proceed as follows.

1. Make sure that Contour is turned off (see ON/OFF Button -B36-).
2. Press and hold the Shift Button -T29- and turn on Contour via the ON/OFF Button -B36-.
3. Now release the Shift Button -T29-.
4. via the FX Buttons -T1 – T4- you can select the desired channel combination.

MIDI-CHANNEL-COMBINATION	FX-BUTTON
1 - 4	1
5 - 8	2
9 - 12	3
13 - 16	4

5. By pressing the Shift Button -T29- one last time the selection is saved and the Controller will be rebooted. The new MIDI channels have now been determined.

5.2 JOG WHEEL CALIBRATION

Should the Jog Wheel -T28- not react correctly any more, its touch-sensitivity can be recalibrated. Proceed as follows.

1. Make sure that Contour is turnd off (see ON/OFF Button -B36-).
2. Press and hold the Play/Pause Button -T32- and turn on Contour via the ON/OFF Button -B36-.
3. Now release the Play/Pause Button -T32-.
4. Then touch the Jog Wheel's -T28- metal surface. Simultaneously the feedback LEDs that are placed around the Encoder -T7/9- should go out from the right to the left.

NOTE!
It is not necessary that all LEDs go out. However, the LED circle around the Effect Section's Encoder -T9- on the right side should go out.
If this is not the case there may be an error. Please refer to the chapter „Troubleshooting" in the appendix.

5. Release your finger from the surface and in the following press the Play/Pause Button -T32- in order to complete the calibration procedure. The controller will automatically reboot.

5.3 LED FUNCTIONALITY TEST

Herewith you can test whether all of Contour's built-in LEDs work faultlessly. For the functionality test please proceed as follows:

1. Make sure that Contour is turned off (see ON/OFF Button -B36-).
2. Press and hold the Cup Button -T30- and turn on Contour via the ON/OFF Button -B36-.
3. Now release the Cup Button -T30-.
4. All LEDs should be lit now.
5. In order to complete the test simply turn off the device via the ON/OFF Button -B36-.

6. UPDATES & SUPPORT

For Reloop Contour it is possible to update the firmware. This way it is subsequently possible to carry out changes or add new features. An instruction for this procedure can be found online under the mentioned address.
Especially for the integrated audio interface updated drivers are offered that can be downloaded. Also there will be updated mappings for follow-up versions of Traktor Pro and other DJ softwares so that you can use Reloop Contour in the future as well. It is also possible to purchase mappings for differing setups that partly come from the user community.
Therefore please regularly visit the following website:

www.reloopdj.com/forum

Besides numerous downloads you can also find a supprot forum there.

7. APPENDIX

7.1 SYSTEM REQUIREMENTS TRAKTOR LE

PC:
- Windows XP (Service Pack 2), Vista (32-Bit)
- Pentium III, 1 GHz or Athlon XP 1,4 GHz
- 512 MB RAM

Mac:
- Mac OS 10.4
- G4 1,5 GHz or Intel Core Duo family
- 512 MB RAM

7.2 MIDI ASSIGNMENT CHART

Key							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	I	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	I	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	I	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	I	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	I	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	I	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	I	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	I	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	I	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	I	1-4	09	9X	18H／58H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
18	I	5-8	09	9X	19H／59H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
19	I	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	I	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	I	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
22	I	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
23	I	SAVE	09	9X	1EH／5EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	I	DELETE	09	9X	1FH／5FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
25	I	SCRATCH	09	9X	20H／60H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
26	I	PITCHB	09	9X	21H／61H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
27	I	SEARCH	09	9X	22H／62H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
28	I	TRAX	09	9X	23H／63H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
29	I	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
30	I	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
31	I	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
32	I	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

ENCODER/WHEEL							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	TRAX	0B	BX	09H／49H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	09H／49H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0AH／4AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0BH／4BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0CH／4CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0DH／4DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

6	I	-LENGTH+	0B	BX	16H／56H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	16H／56H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	-MOVE+	0B	BX	17H／57H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	17H／57H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	WHEEL	0B	BX	2FH／6FH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	TRAX ON
			09	9X	38H／78H(SHIFT ON)	7FH:ON／00H:OFF(RIGHT)	SCRATCH ON
					39H／79H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF(LEFT)	PLATTER NO TOUCH
					2FH／6FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	TRAX ON

VR							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	I	DRY/WET	0B	BX	29H／69H(SHIFT ON)	00H~7FH	
2	I	FX PARAM 1	0B	BX	2AH／6AH(SHIFT ON)	00H~7FH	
3	I	FX PARAM 2	0B	BX	2BH／6BH(SHIFT ON)	00H~7FH	
4	I	FX PARAM 3	0B	BX	2CH／6CH(SHIFT ON)	00H~7FH	
5	I	FILTER	0B	BX	2DH／6DH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	
6	I	PAN	0B	BX	2EH／6EH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	

KEY LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	O	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	O	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	O	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	O	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	O	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	O	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	O	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	O	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	O	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	O	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	O	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	O	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	O	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	O	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	O	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	O	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
18	O	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON

19	O	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	O	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	O	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
22	O	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
23	O	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	O	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

RING LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
2	O	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
3	O	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
4	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	00H~7F＊	

***X-CHANNEL**

CHANNEL ADJUSTMENT:

1. Hold the SHIFT button and turn the power on.

2. The button of 1 - 2 - 3 - 4 and a - b - c - d is used to select the desired channel, and the amount of FX SEL RING LED will on accordingly.

The corresponding channel is list as below:

1-a channel 1	3-a channel 9
1-b channel 2	3-b channel 10
1-c channel 3	3-c channel 11
1-d channel 4	3-d channel 12
2-a channel 5	4-a channel 13
2-b channel 6	4-b channel 14
2-c channel 7	4-c channel 15
2-d channel 8	4-d channel 16

3. Then press the SHIFT button again to save the channel

LED RINGS CODE:

00~07	=>	0	=>	ALL LED OFF
08~15	=>	8	=>	1 LED ON
16~23	=>	16	=>	2 LEDS ON
24~31	=>	24	=>	3 LEDS ON
		. . . . .		
120~126	=>	120	=>	15 LEDS ON
127	=>	127	=>	ALL LEDS ON

7.3 TROUBLESHOOTING

If any problem should arise while using Reloop Contour the following chart is the first drop-in center:

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSES	CORRECTIVE MEASURES
The device does not receive any power when turning it on via the ON/OFF Button -B36-.	USB cord or mains adapter are not correctly connected.	Check whether the USB cord is correctly connected to a free USB port of your computer and Contour's USB port -B40-. Please also check whether the mains adapter is connected correctly to the mains connection -B38-.
The Controller's LEDs are only weakly lit and the device does not react.	The power supply is not sufficient.	Connect your computer to a secured power line. Also it is necessary to connect the included mains adapter to the corresponding jack.
Not all outputs of the integrated audio interface can be selected in the DJ software.	The ASIO driver is not installed correctly.	Please install the ASIO driver again. Also please read the paragraph „ASIO Driver Installation" in the chapter „Computer Configuration".
The audio interface's sound is distorted.	The ASIO driver is not used. The performance settings of your computer do not correspond to the computer's capacity.	Please make sure that the ASIO driver is installed and is also being used. Please refer to the paragraph „ASIO Driver Installation" in the chapter „Computer Configuration". It is also possible that in the ASIO driver's settings the available computer capacity has to be re-configured. Open the settings in Traktor, select the category „Audio Setup" and click on the „Setings" button next to the sound card selection window. Then select „System Performance" --> „Normal". If the problems persist you can also select „Relaxed" in the same menu.
The DJ software does not show any reaction to the usage of any of the contoller's control elements.	Traktor LE is not configured corectly. Traktor Pro is not installed correctly.	If use the included Traktor LE version, start the Setup Wizard again. Refer to the paragraph „Traktor LE Setup" in the chapter „Computer Configuration". When using Traktor Pro the mapping has to be loaded again. To do so follow the instructions in the paragraph „Trakto Pro Configuration" in the chapter „Computer Configuration".
A problem occurs that is not listed in this chart.	Various causes.	Visit www.reloopdj.com/forum, in order to get support regarding your Reloop products.

7.4 TECHNICAL SPECIFICATIONS

The following specifications are not verified by Global Distribution GmbH in terms of plausibility and accuracy:

1. General Section	
Power Source	USB 5V 500mA / DC: 6V, 1.5A; User Selectable
Dimensions	160 x 382.65 x 63.35 mm
Weight	2 kg
USB	
2. USB Slave Player Section:	**(Signal Format: MP3, 128kbps, Sony Sound Forge 8.0)**
2.1 Output Level:	**(Sony Sound Audio Device Type: Reloop Contour)**
Out 1/2/3/4:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
Phones Out:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
2.2 Frequency Response:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	17-16 kHz +/-2dB (TCD782 TRK1, 4, 16, Windows Level at Master Out: 0dB)
2.3 THD+N:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	Less than 0.02% (TCD782 TRK2, Windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.4 S/N Ratio:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB (TCD782 TRK2, 8; windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.5 LR Separation:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB at 1KHz (TCD782 TRK2,9,11, Windows Level At Master, Out:0dB, W/20KHz LPF, A-weighted)
3. Maximum Output:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver, THD=1%)**
Out 1/2/3/4:	More than +7dBV (2.24V) LOAD=100K OHM
Phones:	More than +2dBV (1.26V) LOAD=32 OHM

MODE D'EMPLOI

ATTENTION!
Pour votre propre sécurité, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation ! Toutes les personnes chargées de l'installation, de la mise en service, de l'utilisation, de l'entretien et la maintenance de cet appareil doivent posséder les qualifications nécessaires et respecter les instructions de ce mode d'emploi. Ce produit est conforme aux directives européennes et nationales, la conformité a été certifiée et les déclarations et documents sont en possession du fabricant.

SOMMAIRE

1. Installation 44
1.1 Éléments de commande 45
1.2 Connectique 45
2. Installation de l'équipement 46
2.1 Étapes de base 46
2.2 Configuration audio 46
2.2.1 Mode Stand Alone 46
2.2.2 Mode External Mixing 46
3. Configuration de l'ordinateur 47
3.1 Installation du pilote ASIO 47
3.2 Installation Traktor LE 48
3.2.1 Installation 48
3.2.2 Configuration 49
3.3 Configuration Traktor Pro 49
3.3.1 Configuration audio 49
3.3.2 Importation de mappage 50
4. Utilisation 52
5. Réglages et tests de l'équipement 56
5.1 Affectation des canaux MIDI 56
5.2 Calibrage de la Jog Wheel 56
5.3 Test de fonctionnement des DEL 57
6. Mises à jours & assistance 57
7. Annexe 57
7.1 Matériel requis Traktor LE 57
7.2 Table d'affectation MIDI 58
7.3 Conseils de dépannage 61
7.4 Caractéristiques 61

Nous vous félicitons d'avoir choisi la console Reloop Digital Contour Interface Edition, preuve de la confiance que vous accordez à notre technologie pour Disc Jockey. Avant la mise en service, nous vous prions de lire attentivement ce mode d'emploi et de respecter les instructions pendant l'utilisation.
Retirez la Reloop Contour Interface Edition de son emballage. Avant la première mise en service, vérifiez le bon état de l'appareil. Si le boîtier ou le câble sont endommagés, n'utilisez pas l'appareil et contactez votre revendeur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

ATTENTION !
Soyez particulièrement vigilant lors des branchements avec la tension secteur. Une décharge électrique à cette tension peut être mortelle ! La garantie exclu tous les dégâts dus au non-respect des instructions de ce mode d'emploi. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dégâts matériels et personnels dus à un usage incorrect ou au non-respect des consignes de sécurité.

- Cet appareil a quitté l'usine de fabrication en parfait état. Afin de conserver cet état et assurer la sécurité de fonctionnement, l'utilisateur doit absolument respecter les consignes de sécurité et les avertissements indiqués dans ce mode d'emploi.
- Pour des raisons de sécurité et de certification (CE), il est interdit de transformer ou modifier

cet appareil. Tous les dégâts dus à une modification de cet appareil ne sont pas couverts par la garantie.
- Le boîtier ne contient aucune pièce nécessitant un entretien, à l'exception de pièces d'usure pouvant être remplacées de l'extérieur. La maintenance doit exclusivement être effectuée par du personnel qualifié afin de conserver les droits de garantie !
- Les fusibles doivent uniquement être remplacés par des fusibles de même type, dotés de caractéristiques de déclenchement et d'un ampérage identique.
- Veillez à n'effectuer le raccordement secteur qu'une fois l'installation terminée. Branchez toujours la fiche secteur en dernier. Vérifiez que l'interrupteur principal soit sur „OFF" avant de brancher l'appareil.
- Utilisez uniquement des câbles conformes. Veillez à ce que toutes les fiches et douilles soient bien vissées et correctement connectées. Si vous avez des questions, contactez votre revendeur.
- Veillez à ne pas coincer ou endommager le cordon d'alimentation par des arêtes tranchantes lorsque vous installez l'appareil.
- Prenez garde à ce que le cordon électrique n'entre pas en contact avec d'autres câbles et soyez prudent lorsque vous manipulez des lignes ou des prises électriques. Ne touchez jamais ces éléments avec des mains humides!
- Insérez uniquement le cordon d'alimentation dans des prises électriques de sécurité. La source de tension utilisée doit uniquement être une prise électrique en ordre du réseau d'alimentation publique.
- Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas ou pour le nettoyer ! Pour débrancher l'appareil, tirez toujours sur la prise, jamais sur le câble !
- Placez l'appareil sur une surface plane, stable et difficilement inflammable. En cas de larsen, éloignez les enceintes de l'appareil.
- Évitez tous les chocs et l'emploi de la force lors de l'installation et l'utilisation de l'appareil.
- Installez l'appareil dans un endroit à l'abri de la chaleur, de l'humidité et de la poussière. Ne laissez pas traîner les câbles pour votre sécurité personnelle et celle de tiers!
- Ne placez jamais des récipients de liquides susceptibles de se renverser sur l'appareil ou à proximité directe. En cas d'infiltration de liquides dans le boîtier, retirez immédiatement la fiche électrique. Faites contrôler l'appareil par un technicien qualifié avant de le réutiliser. La garantie exclu tous les dégâts dus aux infiltrations de liquides.
- N'utilisez pas l'appareil dans un environnement extrêmement chaud (plus de 35°C) ou froid (sous 5° C). N'exposez pas l'appareil directement aux rayons solaires ou à des sources de chaleur telles que radiateurs, fours, etc. (également valable lors du transport). Veillez à ne pas obstruer les ventilateurs ou les fentes de ventilation. Assurez toujours une ventilation convenable.
- N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est amené d'une pièce froide dans une pièce chaude. L'eau de condensation peut détruire votre appareil. Laissez l'appareil hors tension jusqu'à ce qu'il ait atteint la température ambiante !
- Ne nettoyez jamais les touches et curseurs avec des produits aérosols ou gras. Utilisez uniquement un chiffon légèrement humide, jamais de solvants ou d'essence.
- Utilisez l'emballage original pour transporter l'appareil.
- Réglez d'abord les curseurs de réglage et de volume de votre ampli au minimum et les interrupteurs des enceintes sur „OFF". Attendez 8 à 20 secondes avant d'augmenter le volume afin d'éviter l'effet de Schottky, susceptible d'endommager les enceintes et le diviseur de fréquence.
- Les appareils électriques ne sont pas des jouets. Soyez particulièrement vigilants en présence d'enfants.
- Les directives de prévention des accidents de l'association des fédérations professionnelles doivent être respectées dans les établissements commerciaux.
- Dans les écoles, instituts de formation, ateliers de loisirs etc. l'utilisation de l'appareil doit être effectuée sous la surveillance de personnel qualifié.
- Conservez ce mode d'emploi pour le consulter en cas de questions ou de problèmes.

UTILISATION CONFORME

- Cet appareil est un contrôleur MIDI professionnel avec carte son intégrée à 8 canaux permettant de commander le logiciel. L'appareil doit pour cela être raccordé à un ordinateur par un câble USB.
- Ce produit est certifié pour le branchement sur secteur 100-240V, 50/60Hz tension alternative et est exclusivement conçu pour être utilisé en local fermé.
- Toute utilisation non conforme peut endommager le produit et annuler les droits de garantie. En

outre, toute utilisation autre que celle décrite dans ce mode d'emploi peut être source de courts-circuits, incendies, décharge électrique, etc.
- Le numéro de série attribué par le fabricant ne doit jamais être effacé sous peine d'annuler les droits de garantie.

ENTRETIEN

- Contrôlez régulièrement le bon état de l'appareil (boîtier, cordon) et l'usure éventuelle des molettes et curseurs.
- Si vous supposez que l'appareil ne peut plus être utilisé en toute sécurité, mettez l'appareil hors-service et assurez-le contre toute réutilisation involontaire. Débranchez la fiche électrique de la prise de courant !
- La sécurité d'emploi est susceptible d'être affectée lorsque l'appareil est visiblement endommagé, ne fonctionne plus correctement, après un stockage prolongé dans des conditions défavorable ou après une forte sollicitation de transport.

1. INSTALLATION

1.1 ÉLÉMENTS DE COMMANDE

Face supérieure de l'appareil

T1. FX 1 Touche de routage (Maj : affectation platine Master) [Traktor Pro]
T2. FX 2 Touche de routage (Maj : mode Snap) [Traktor Pro]
T3. FX 3 Touche de routage (Maj : mode Quantise) [Traktor PRO]
T4. FX 4 Touche de routage (Maj : LFO Reset) [Traktor Pro]
T5. TRAX-Encoder (Maj : navigation dans les dossiers)
T6. Touches d'affectation de platine (Maj : Deck Cue)
T7. Réglage fin Dry/Wet (Maj : changement d'effet en mode d'effet Advanced)
T8. Curseur Dry/Wet (Maj : volume du casque)
T9. Réglage fin du paramètre d'effet <mode d'effet Advanced> ou Dry/Wet (Maj : changement d'effet ou fonction Kill de l'égaliseur) <mode d'effet Chained> [Traktor Pro]
T10. Paramètre d'effet <mode d'effet Advanced> ou curseur Dry/Wet <mode d'effet Chained> [Traktor Pro] (Maj : réglage égaliseur)
T11. Touche FX On <mode d'effet Advanced> [Traktor Pro]
T12. Reset effet <mode d'effet Advanced> ou FX 1 On <mode d'effet Chained> [Traktor Pro]
T13. Touche d'effet 1 <mode d'effet Advanced> ou FX 2 On <mode d'effet Chained> [Traktor Pro]
T14. Touche d'effet 2 <mode d'effet Advanced> ou FX 3 On <mode d'effet Chained> [Traktor Pro]
T15. Longueur de boucle [Traktor Pro] (Maj : régleur Finepitch)
T16. Décalage de boucle [Traktor Pro] (Maj : commande TempoBend)
T17. Filtre (Maj : enchaînement Cue Mix)
T18. Régleur Pan (Balance) (Maj : volume Master)
T19. Fonction Autoloop (Maj : touche Loop In/Set Cue)
T20. Fonction Reloop [Traktor PRO] (Maj : touche Loop Out)
T21. Beatjump arrière (Maj : décalage GRID vers la gauche)
T22. Beatjump avant (Maj : décalage GRID vers la droite)
T23. Sélection de banc Hot Cue [Traktor Pro]
T24. Touches Hot Cue [Traktor Pro]
T25. Touche mémoire Hot Cue [Traktor Pro]
T26. Touche d'effacement Hot Cue [Traktor Pro]
T27. Touches de mode Jog Wheel
T28. Jog Wheel
T29. Touche Maj
T30. Touche Cup (Maj : touche ActCue [Traktor Pro])
T31. Touche Cue (Maj : sauter au prochain point Cue [Traktor Pro])
T32. Touche Play/Pause (Maj : Keylock)
T33. Touche de synchronisation (Maj : touche Tap)

1.2 CONNECTIQUE

Face avant de l'appareil

F34. Connecteur de casque jack 3,5 mm
F35. Connecteur de casque jack 6,3 mm

Face arrière de l'appareil

B36. Interrupteur marche/arrêt
B37. Kensington Lock
B38. Connecteur du bloc secteur (DC 6V/1,5A)
B39. Décharge de traction du câble secteur
B40. Port USB
B41. Sorties Audio

2. INSTALLATION DE L'ÉQUIPEMENT

2.1 ÉTAPES DE BASE

- Commencer par éteindre l'appareil avec l'interrupteur marche/arrêt -B36- situé sur la face arrière.
- Brancher le cordon secteur fourni dans la prise DC -B38- de l'appareil. Brancher à présent l'adaptateur secteur dans une prise de courant libre.
- Raccorder ensuite le câble USB fourni au port -B40- situé sur la face arrière de l'appareil et à un port USB libre de votre ordinateur.

2.2 CONFIGURATION AUDIO

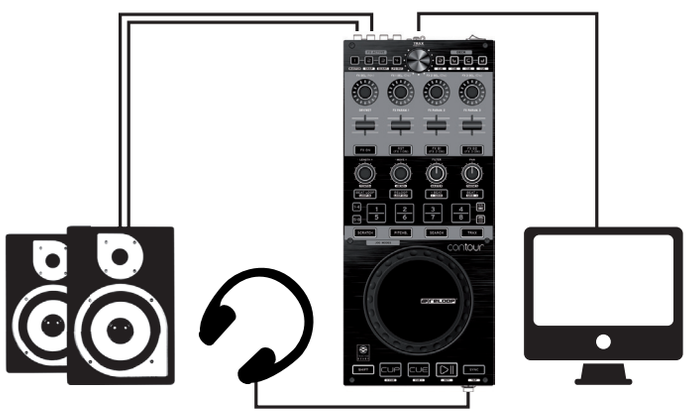
Cette section décrit deux configurations pour l'utilisation de l'interface audio de votre Reloop Contour.

NOTE
Afin d'éviter tous éventuels dommages, vérifier que la console Reloop Contour soit éteinte avant de connecter de nouveaux composants.

2.2.1 MODE STAND ALONE

Pour un DJ mobile, il est essentiel de pouvoir utiliser le moins possible d'équipement tout en assurant un maximum de confort et d'efficacité lors d'une session.
C'est exactement ce que permet le mode Stand Alone : il suffit d'un ordinateur portable et d'un casque, aucun autre équipement n'est requis.

Procéder comme suit pour configurer ce mode :



Raccorder le casque au connecteur de casque respectif -F35- ou -F34-.
Raccorder ensuite votre chaîne principale, par exemple des haut-parleurs actifs ou un ampli, avec la sortie stéréo coaxiale „OUT 1" -B41-.

2.2.2 MODE EXTERNAL MIXING

Le mode External Mixing est idéal pour intégrer la console Reloop Contour à votre équipement habituel. Il faut pour cela router jusqu'à 4 platines virtuelles d'un logiciel pour DJ, par exemple Traktor, sur une console de mixage. Le contrôleur Contour est alors utilisé pour le transport, Sampler/HotCue, commande des effets et des platines et la console pour le mixage des platines.

Procéder comme suit pour configurer ce mode :

- Raccorder la sortie stéréo coaxiale „OUT 1“ -B41- au canal 1 de votre console de mixage.
- Raccorder la sortie stéréo coaxiale „OUT 2“ -B41- au canal 2 de votre console de mixage.
- Si votre console de mixage est équipée de 4 canaux, raccorder les sorties stéréo coaxiales „OUT 3“ et „OUT 4“ -B41- aux canaux 3 et 4 de la console de mixage.
- Votre casque doit être raccordé à la console de mixage pour permettre la pré-écoute.

3. CONFIGURATION DE L'ORDINATEUR

Avant d'utiliser votre nouvel appareil, vous devez configurer quelques réglages essentiels sur votre ordinateur.

ATTENTION
Vérifier que la console Reloop Contour est éteinte. Vous ne devrez l'allumer que sur demande pendant l'installation.
Le câble USB fourni peut déjà être branché (voir „Étapes de base“).

3.1 INSTALLATION DU PILOTE ASIO

Insérer le cédérom d'installation livré dans votre lecteur. Sélectionner le pilote adapté pour votre système dans le répertoire „Drivers“ et lancer l'installation par un double-clic.

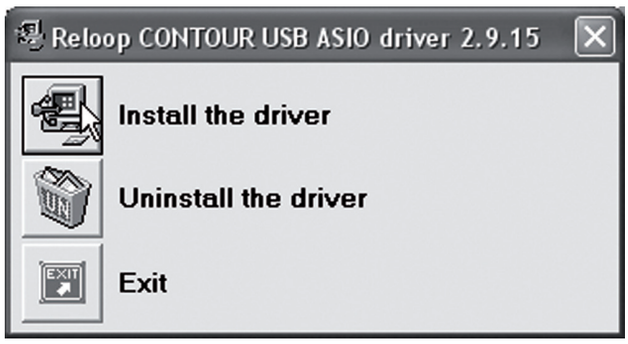
Conseil:
Vous pouvez toujours télécharger la dernière version d'un pilote sur le site Reloop. Consulter le chapitre „Mises à jour & support“ pour de plus amples informations.

NOTE
Vous devez posséder les droits d'administrateur pour lancer l'installation du pilote. Autrement, l'installation échoue et un message d'erreur est affiché.

Si vous utilisez Windows Vista ou Windows 7, effectuer un clic sur le bouton droit de la souris et sélectionner ensuite „Exécuter en tant qu'administrateur“ pour lancer l'installation.

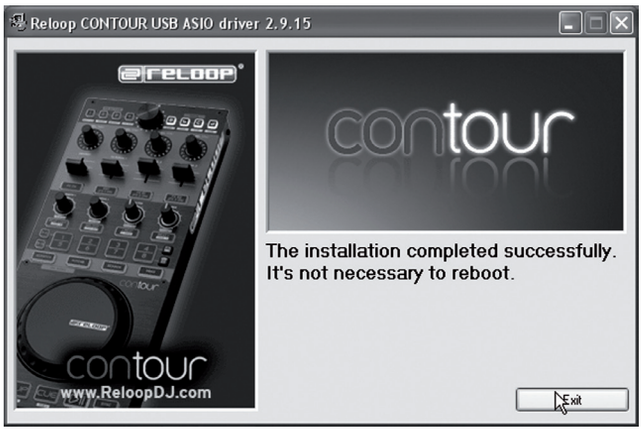
1. La fenêtre de sélection de la langue s'affiche. Veuillez sélectionner votre langue préférée.

2. Cliquer ensuite sur le bouton „Installer le pilote“.



3. L'écran d'installation vous demande alors de connecter et d'allumer votre Reloop Contour. Si votre Reloop Contour n'est pas encore raccordé via USB, brancher le câble USB livré au port USB -B40- de votre Contour et à un port USB libre de votre ordinateur. Brancher également le bloc d'alimentation fourni sur le connecteur du bloc secteur -B38-.
   Allumer ensuite l'appareil avec l'interrupteur marche/arrêt -B36-.

4. L'installation continue. Lorsque l'installation est correctement terminée, cliquer sur le bouton „Terminer" pour fermer l'écran d'installation. Il n'est pas nécessaire de redémarrer l'ordinateur.



3.2 INSTALLATION TRAKTOR LE

Votre Reloop Contour est livré avec une version complète et gratuite du logiciel pour DJ „Traktor LE".

NOTE
Mise à niveau Traktor Pro (prise en charge de 4 platines) :
votre présente version Traktor LE offre l'avantage de pouvoir acheter la version Traktor PRO complète à un prix préférentiel. Vous pouvez consulter les prix sur le site www.nativeinstruments.de

3.2.1 INSTALLATION

Outre le répertoire des pilotes ASIO, le cédérom d'installation ci-joint comporte également le répertoire „Traktor". Accéder au répertoire et sélectionner le fichier d'installation respectif pour votre système d'exploitation.
Suivre ensuite les instructions de l'écran d'installation.

NOTE
Les détails du matériel requis sont décrits sous „Matériel requis Traktor LE“ en annexe.

3.2.2 CONFIGURATION

Si vous utilisez Traktor LE pour la première fois, le „Setup Wizard“ doit démarrer automatiquement. Dans le cas contraire, cliquer sur „Help“ et sélectionner la rubrique „Start Setup Wizard“. Sélectionner les points suivants dans le Setup Wizard :

1. épondre à la première question : „Are you using a USB/FireWire controller?“ par „Yes“. Cliquer ensuite sur „Next“.
2. 1.Dans la rubrique „Choose your manufacturer:“, sélectionner l‘entrée „Reloop“. Pour la sélection suivante : „Choose your model:“, choisir „Contour Interface LE“. Valider de nouveau la sélection avec „Next“.
3. 1.Par défaut, répondre aux questions suivantes concernant le matériel connecté du fabricant „Native Instruments“ par „No“.

Votre Reloop Contour doit à présent être configuré correctement pour Traktor LE.

NOTE
Par défaut, la configuration audio doit être réglée sur le mode Stand Alone (voir „Audio Setup“ au chapitre „Installation de l‘appareil“).
Si cela n‘est pas le cas ou si vous préférez le mode „External Mixing“ (voir „Audio Setup“ au chapitre „Installation de l‘appareil“), veuillez lire attentivement les instructions ci-dessous. Autrement, vous pouvez passer ce chapitre et reprendre la lecture du manuel au chapitre „Utilisation“.

3.3 CONFIGURATION TRAKTOR PRO [LE CAS ÉCHÉANT]

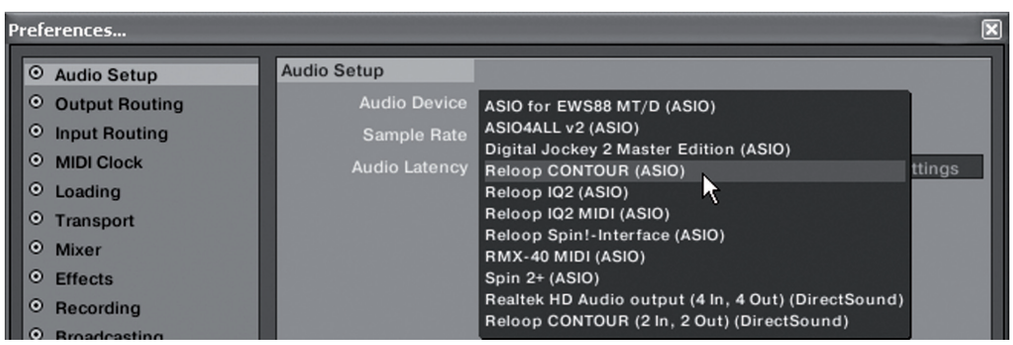
Si vous possédez déjà Traktor Pro ou avez effectué la mise à niveau de la version Traktor LE ci-jointe, vous pouvez profiter sans restriction de toutes les fonctions de votre Contour.
Veuillez lire attentivement ce qui suit pour assurer le bon fonctionnement de Traktor avec Contour.

3.3.1 CONFIGURATION AUDIO :

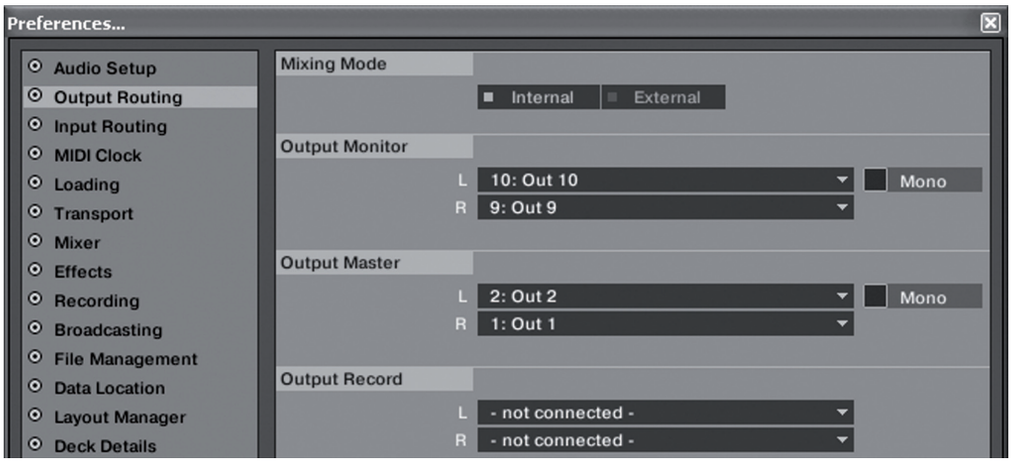
Le réglage de la configuration audio dans Traktor dépend de votre configuration existante. Reloop Contour peut fonctionner soit en mode Stand Alone, soit en mode External Mixing. Vous trouverez plus d‘informations et conseils de configuration sous la section „Audio Setup“ du chapitre „Installation de l‘appareil“ dans ce mode d‘emploi : il est essentiel de commencer par procéder conformément à ces instructions.
Sélectionner ensuite la configuration désirée :

Mode Stand Alone

1. Ouvrir le dialogue de réglage de Traktor en cliquant sur la petite roue dentée en haut sur le côté droit de la fenêtre.
2. Ouvrir la rubrique „Audio Setup“ et sélectionner l‘entrée „Reloop CONTOUR (ASIO)“ pour „Audio Device“.

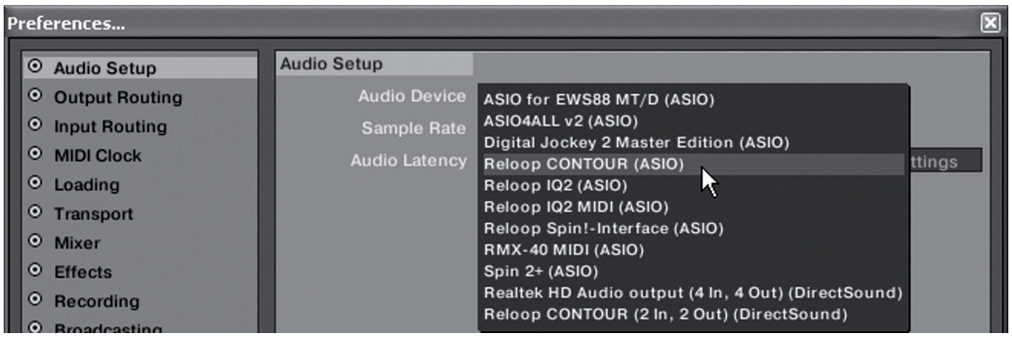


3. Ouvrir ensuite la rubrique „Output Routing“ et sélectionner le bouton „Internal“ pour „Mixing Mode“. Consulter l‘exemple ci-dessous pour l‘affectation des canaux :

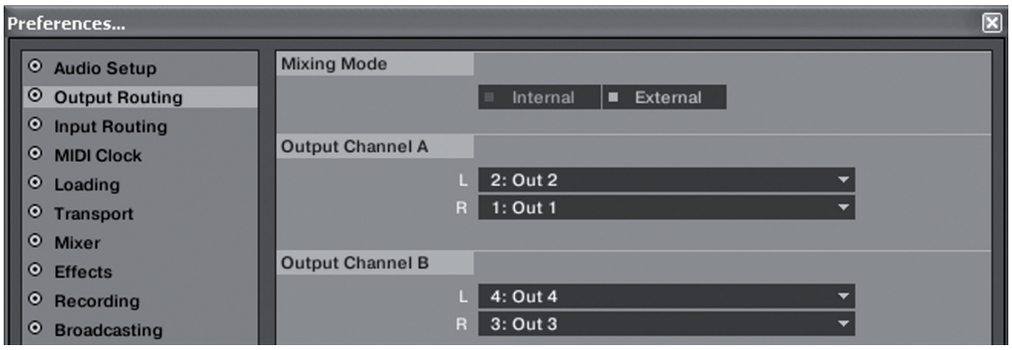


Mode External Mixing

1. Ouvrir le dialogue de réglage de Traktor en cliquant sur la petite roue dentée en haut sur le côté droit de la fenêtre.
2. Ouvrir la rubrique „Audio Setup“ et sélectionner l‘entrée „Reloop CONTOUR (ASIO)“ pour „Audio Device“.



3. Ouvrir ensuite la rubrique „Output Routing“ et sélectionner le bouton „External“ pour „Mixing Mode“. Consulter l‘exemple ci-dessous pour l‘affectation des canaux:



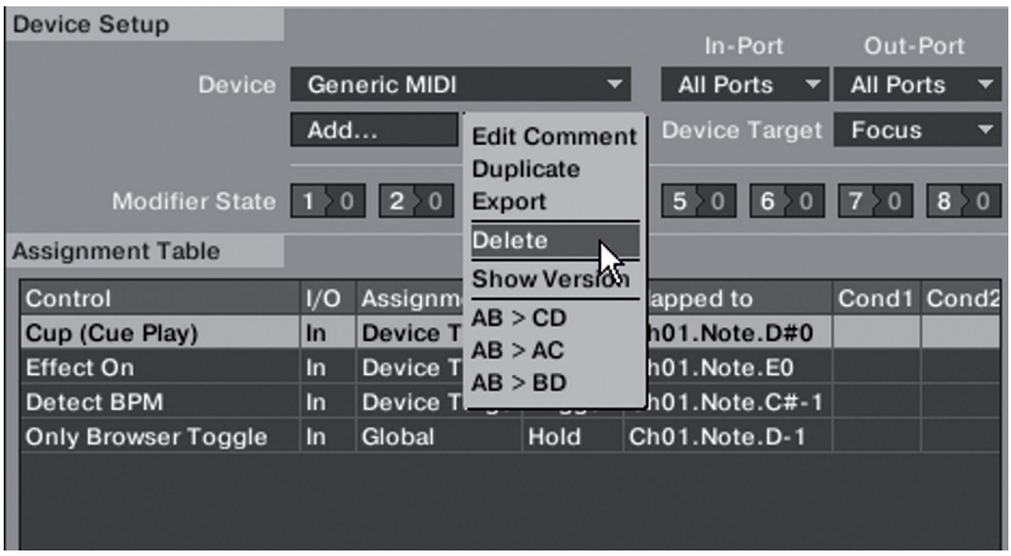
3.3.2 IMPORTATION DE MAPPAGE

La table d‘affectation des commandes, dénommée mappage, est nécessaire pour que le logiciel Traktor affecte correctement les commandes MIDI envoyées par la console Contour aux fonctions respectives.
Le fichier de mappage adéquat se trouve sur le cédérom d‘installation dans le répertoire „Mappings/Traktor Pro“.

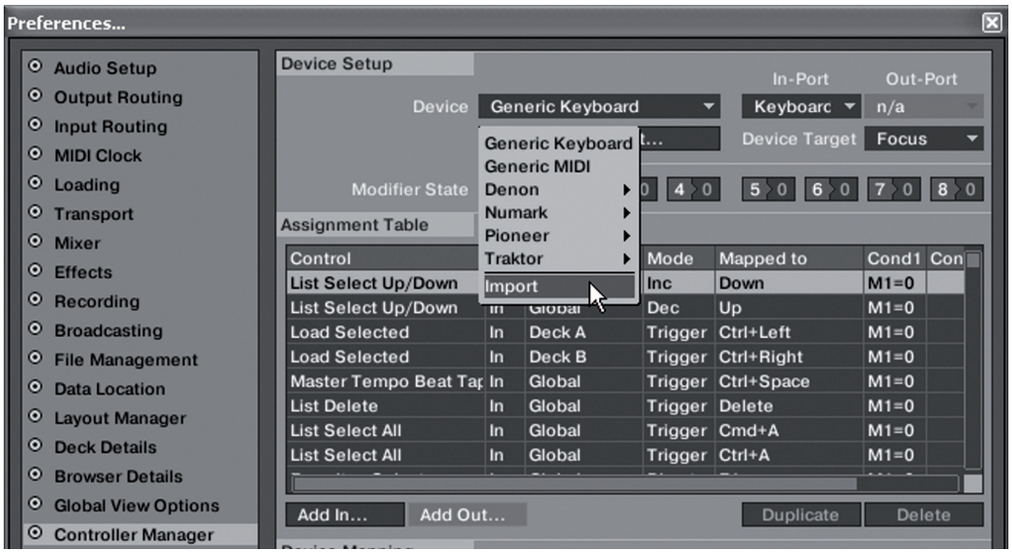
NOTE
Vous trouverez également les mappages actuels et améliorés sur notre site http://www.reloopdj.com/forum à la rubrique „Mapping files“ sous „Downloads for all Reloop products“.

Procéder comme suit pour importer le mappage :

1. Ouvrir le dialogue de réglage dans Traktor en cliquant sur la petite roue dentée en haut sur le côté droit de la fenêtre.
2. Ouvrir la rubrique „Controller Manager“.
3. Afin d‘éviter tous éventuels problèmes, nous conseillons de supprimer toutes les entrées actuelles dans le Controller-Manager, à l‘exception du Keyboard-Mapping :
   sélectionner chaque entrée dans la rubrique „Device“, puis appuyer sur „EDIT...“ et ensuite sur „Delete“.



4. Cliquer à présent sur le bouton „Add...“ et sélectionner „Import“.



Dans la fenêtre de sélection, ouvrir le fichier de mappage situé sur le cédérom ou téléchargé du site Reloop.

Dépannage
Si un problème survient et que les DEL de la console Contour ne s‘allument pas correctement, la panne vient généralement du logiciel MIDI installé (par ex. MidiYoke, Maple Virtual MIDI cable, etc.).

Procéder comme suit pour le dépannage :

1. Ouvrir le dialogue de réglage dans Traktor en cliquant sur la petite roue dentée en haut sur le côté droit de la fenêtre.
2. Ouvrir la rubrique „Controller Manager“.
3. Configurer les affectations de port pour les entrées d‘équipement suivantes:

Appareil	Port In	Port Out
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (Master)	Tous les ports	Aucun

Si plusieurs consoles Contour sont utilisées, il faut répartir les ports d'entrée et de sortie pour les différents canaux sur les appareils.

Exemple : Avec 2 consoles Contour, configurer les entrées d'équipement comme suit.

Device	In-Port	Out-Port
Contour V* (CH1)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH2)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (CH3)	Reloop CONTOUR	Reloop CONTOUR
Contour V* (CH4)	Reloop CONTOUR2	Reloop CONTOUR2
Contour V* (Master)	Tous les ports	Aucun

4. UTILISATION

Maintenant que votre console Reloop Contour est correctement raccordée et configurée dans le logiciel Traktor, vous pouvez l'utiliser. Si Traktor Pro est utilisé, l'interface de commande Contour peut être exploitée sans restrictions. Par contre, il existe quelques différences pour Traktor LE, spécialement concernant la commande des effets, le nombre de platines utilisables et l'affectation Hot Cue.

NOTE

L'affectation complète des fonctions de Traktor est décrite plus bas. Certaines fonctions sont uniquement disponibles avec Traktor Pro et sont donc marquées en gris dans la table suivante.

ÉLÉMENT	FONCTION	FONCTION AVEC TOUCHE MAJ ENFONCÉE : -T29-
T1	**FX 1 Touche de routage** Affecte l'unité FX 1 à la platine actuelle (voir -T6-).	**Affectation platine Master** La platine actuelle devient platine Master.
T2	**FX 2 Touche de routage** Affecte l'unité FX 2 à la platine actuelle (voir -T6-).	**Fonction SNAP** Cette fonction permet d'aligner des points Cue réglés et des boucles sur la grille.
T3	**FX 3 Touche de routage** Affecte l'unité FX 3 à la platine actuelle (voir -T6-).	**Fonction Quantize** Les Hot Cues déclenchées se basent sur le tempo de la platine Master. Idéal pour le mixage en temps réel.
T4	**FX 4 Touche de routage** Affecte l'unité FX 4 à la platine actuelle (voir -T6-).	**Fonction LFO-Reset** Réinitialise tous les effets basés sur les oscillations basse fréquence (LFO).
T5	**Navigation dans la liste des pistes** - Tourner l'Encoder pour dérouler le répertoire des pistes. - Enfoncer l'Encoder pour charger la piste sélectionnée dans la platine actuelle.	**Navigation dans les dossiers** - Tourner l'Encoder pour naviguer dans le répertoire de dossiers. - Enfoncer l'Encoder pour ouvrir ou fermer le répertoire sélectionné#.

T6	**Touches d'affectation des platines** Appuyer sur une des touches pour définir la platine actuelle. Les témoins à DEL changent en conséquence.	**Touches Deck-Cue** Actionner l'une des touches Cue afin d'activer la fonction de pré-écoute pour la platine sélectionnée.
	NOTE **Dans Traktor LE, seules les platines A & B fonctionnent.**	**NOTE** **Dans Traktor LE, seuls les deux premiers boutons fonctionnent.**
T7	**Réglage fin Dry/Wet** L'Encoder permet de définir l'intensité des effets.	**Changement d'effet <Advanced E.>** Si la section d'effets Advanced est sélectionnée, il suffit de tourner l'Encoder pour changer d'effet.
T8	**Curseur Dry/Wet** Permet de modifier rapidement l'intensité des effets.	**Volume du casque** Le curseur permet de modifier le volume du casque. Ceci fonctionne uniquement en mode Stand Alone.
T9	**Paramètre d'effet <Advanced E.>** Permet d'ajuster les paramètres en mode d'effet Advanced.	**Changement d'effet <Chained E.>** Permet de changer l'effet respectif dans le mode d'effet Chained.
	Réglage fin Dry/Wet <Chained E.> Si le mode d'effet Chained est utilisé, les différents effets peuvent être commandés avec les Encoders.	**NOTE** **Dans Traktor LE, seul le premier effet de la section d'effets fonctionne.**
	NOTE **Dans Traktor LE, seul le premier paramètre dans le mode d'effet Chained fonctionne.**	**Fonction Kill de l'égaliseur** Appuyer sur l'Encoder pour activer ou désactiver la fonction Kill de l'égaliseur. Le 1er Encoder de gauche de cette section filtre les aigus, le 2ème Encoder les médiums et le 3ème Encoder les graves.
T10	**Paramètre d'effet <Advanced E.>** Permet de modifier rapidement les paramètres en mode d'effets Advanced.	**Régleur de l'égaliseur** Déplacer le curseur pour régler les paramètres de l'égaliseur. Le 1er curseur de gauche règle les aigus, le 2ème curseur les médiums et le 3ème curseur les graves, lesquels sont ensuite audibles.
	Curseur Dry/Wet <Chained E.> Si le mode d'effets Chained est utilisé, les différents effets peuvent être commandés avec les curseurs.	
	NOTE **Dans Traktor LE, seul le premier paramètre fonctionne en mode d'effets Chained.**	
T11	**Touche FX On <Advanced E.>** Active la section FX Advanced respective de la platine (platine A --> FX1, platine B --> FX2, platine C --> FX3, platine D --> FX4)	
T12	**Fonction Reset des effets <Advanced E.>** Permet de réinitialiser un effet en mode d'effets Advanced.	
	FX 1 On <Chained E.> Active ou désactive le 1er effet en mode d'effets Chained.	
T13	**Touche d'effet 1 <Advanced E.>** Active ou désactive la touche d'effet 1 en mode d'effets Advanced.	
	FX 2 On <Chained E.> Active ou désactive le 2ème effet en mode d'effets Chained.	
T14	**Touche d'effet 2 <Advanced E.>** Active ou désactive la touche d'effet 2 en mode d'effets Advanced.	
	FX 3 On <Chained E.> Active ou désactive le 3eme effet en mode d'effets Chained.	

T15	**Longueur de boucle** Tourner l'Encoder pour varier la longueur d'une boucle définie. Enfoncer l'Encoder pour activer ou désactiver la fonction Loop Active.	**Régleur Finepitch** Permet d'ajuster exactement le curseur Pitch de la platine actuelle.
T16	**Décalage de boucle** Tourner l'Encoder pour décaler une boucle définie. Enfoncer et tourner simultanément l'Encoder pour définir la longueur de pas du déplacement.	**Commande TempoBend** Permet d'accélérer (rotation à droite) ou de freiner (rotation à gauche) momentanément une piste.
T17	**Filter** Règle l'effet Filter pour la platine active. En position zéro, le filtre est désactivé automatiquement.	**Enchaînement Cue Mix** Le régleur Cue Mix permet de simuler préalablement un mixage dans le casque. La position droite permet d'écouter le signal Master et la position gauche le signal Cue.
T18	**Régleur Pan (Balance)** Sert à régler la répartition du volume sur les canaux gauche et droite. La position zéro correspond à un niveau identique sur les deux canaux.	**Volume Master** Règle le volume Master.
T19	**Fonction Autoloop** Règle une boucle automatique avec la longueur de boucle paramétrée (-T15-), sans devoir définir manuellement le point final de la boucle.	**Touche Loop In/Set Cue** Règle manuellement le point initial d'une boucle. En même temps, un point Cue est défini.
T20	**Fonction Reloop** Saute à la dernière boucle mémorisée et la réactive.	**Touche Loop Out** Règle manuellement le point final d'une boucle. La platine est alors en mode Loop et le segment sélectionné est répété en continu. Appuyer de nouveau sur cette touche pour terminer le mode Loop.
T21	**Beat Jump arrière** Exécute un Beatjump (saut) dans le sens inverse à la lecture.	**Décalage GRID vers la gauche** Décale la grille affichée par Traktor sur la ligne des graves, vers la gauche.
T22	**Beat Jump avant** Exécute un Beatjump (saut) dans le sens de lecture.	**Décalage GRID vers la droite** Décale la grille affichée par Traktor sur la ligne des graves vers la droite.
T23	**Sélection de banc Hot Cue** Sélectionne le banc Hot Cue désiré. Appuyer sur „1-4" pour commander les points Hot Cue 1 à 4 dans Traktor. Appuyer sur „5-8" pour commander les Hot Cues 5-8 avec les boutons Hot Cue -T24-.	
T24	**Touches Hot Cue** Permet de commander les 8 Hot Cues d'une piste dans Traktor. Selon le banc actuellement actif (voir -T23-), vous pouvez sélectionner les Hot Cues 1 à 4 ou 5 à 8. Si une Hot Cue n'est pas affectée (pas de feedback par DEL), appuyer sur un pad -T24- pour l'affecter à la position actuelle de la piste.	
T25	**Touche mémoire Hot Cue** Lorsque cet élément de commande est enfoncé, la position actuelle de la piste est mémorisée sur une Hot Cue libre.	

T26	**Touche d'effacement Hot Cue** Enfoncer ce bouton pour effacer des points Hot Cue mémorisés en appuyant sur le pad Hot Cue -T24- respectif. La DEL du pad respectif s'éteint. Ensuite, il suffit de relâcher la touche d'effacement pour terminer le mode d'effacement.	
T27	**Touches de mode Jog Wheel** Vous disposez au total de 5 modes pour définir la fonction de la Jog Wheel -T28- : **SCRATCH** Lorsque ce mode est actif, vous pouvez scratcher la piste actuelle en touchant la surface de la Jog Wheel -T28-. Saisir uniquement le côté et tourner la Jog Wheel pour accélérer la piste en lecture (rotation à droite) ou la freiner (rotation à gauche). **PITCHB(end)** Permet d'accélérer la piste actuelle (rotation à droite) ou de la freiner (rotation à gauche). Contrairement au mode SCRATCH, la vitesse de rotation de la Jog Wheel -T28- est répercutée sur la manipulation de la piste. **SEARCH** Permet de dérouler rapidement une piste chargée. **TRAX** Lorsque ce mode est actif, Traktor passe automatiquement sur la vue de navigation. Il suffit alors de tourner la Jog Wheel -T28- pour naviguer aisément dans la liste des pistes. La navigation complète est alors possible aussi bien dans le dossier que dans le répertoire des chansons dans Traktor avec le TRAX-Encoder -T5-. P**AS DE MODE SÉLECTIONNÉ** Si aucun mode n'est sélectionné, la Jog Wheel -T28- prend la fonction de contrôle du volume de platine (Rotary deck volume control). Tout contact sur la surface de la Jog Wheel pendant la rotation permet d'afficher et de masquer rapidement la platine. Uniquement saisir le bord caoutchouté lors de la rotation, pour régler le volume de la platine avec précision. **NOTE** **Le dernier mode est uniquement significatif en mode Stand Alone.**	**Touches de mode Jog Wheel** Lorsque la touche Maj est enfoncée, un mode permettant de définir la fonction de la Jog Wheel -T28- est disponible : **TRAX** Tourner la Jog Wheel -T28- en enfonçant la touche Maj pour accélérer considérablement la navigation. Permet également la recherche rapide d'une piste.
T28	**Jog Wheel** Permet de commander diverses fonctions. Veuillez consulter les touches de mode Jog Wheel -T27-.	
T29	**Touche Maj** Enfoncer cette touche pour accéder à la deuxième fonction de tous les éléments de commande de l'appareil. L'affectation actuelle est indiquée dans la colonne droite de cette table.	
T30	**Touche Cup** Tant que cette touche est enfoncée, la platine saute au dernier point Cue réglé et s'arrête. La lecture reprend lorsque la touche est relâchée.	**Touche ActCue** Permet de sauter en arrière au point ActCue.
T31	**Touche Cue** Tant que cette touche est enfoncée, la platine saute au point Cue et lance la lecture.	**Passer au point Cue suivant** La platine saute de la position actuelle au prochain point Cue.

T32	**Touche Play/Pause** Lance ou pause la lecture de la piste.	**Keylock** Keylock (dés)activé.
T33	**Touche de synchronisation** Adapte le tempo de la piste actuelle à celui de la platine Master.	**Touche Tap** Définit le tempo de la piste en fonction de la vitesse des pressions sur la touche. De manière idéale, il faut effectuer une pression à chaque battement lorsque la grille (GRID) ne correspond pas.

5. RÉGLAGES ET TESTS DE L'ÉQUIPEMENT

Vous pouvez effectuer certains réglages et tests directement sur la console Contour sans recourir à votre ordinateur. Certains points vont à présent être expliqués plus en détail.

5.1. AFFECTATION DES CANAUX MIDI

ATTENTION !

Par défaut, Contour est configuré sur les canaux MIDI 1 à 4. La platine A est alors affectée au canal 1, la platine B au canal 2, la platine C au canal 3 et la platine D au canal 4. Les mappages officiels fournis par Reloop sont conçus pour la configuration par défaut. Normalement, il n'est donc pas nécessaire de les modifier.

Si cependant vous désirez configurer les platines sur les combinaisons de canaux MIDI 5 à 8, 9 à 12 ou 13 à 16, procédez comme suit.

1. Vérifier que votre Contour est éteint (voir Position de l'interrupteur marche/arrêt -B36-).
2. Enfoncer la touche Maj -T29- et allumer votre Contour en déplaçant l'interrupteur marche/arrêt -B36-.
3. Relâcher ensuite la touche Maj -T29-.
4. Sélectionner la combinaison de canaux désirée avec les touches FX -T1 – T4-.

COMBINAISON DE CANAUX MIDI	TOUCHE FX
1 - 4	1
5 - 8	2
9 - 12	3
13 - 16	4

5. Appuyer ensuite sur la touche Maj -T29- pour mémoriser la sélection et redémarrer le contrôleur. Les nouveaux canaux MIDI sont enregistrés.

5.2 CALIBRAGE DE LA JOG WHEEL

Si la Jog Wheel -T28- ne réagit plus correctement, il est possible de recalibrer sa sensibilité au toucher. Procéder comme suit.

1. Vérifier que votre Contour est éteint (voir Position de l'interrupteur marche/arrêt -B36-).
2. Enfoncer la touche Play/Pause -T32- et allumer votre Contour en déplaçant l'interrupteur marche/arrêt -B36-.
3. Relâcher ensuite la touche Play/Pause -T32-.
4. Toucher la surface métallique de la Jog Wheel -T28- avec un doigt. Les DEL de feedback situées autour de l'Encoder -T7/9- doivent simultanément s'éteindre de droite à gauche.

NOTE

Il n'est pas nécessaire que toutes les DEL s'éteignent. Cependant il faut au moins que le cercle de DEL autour de l'Encoder à droite de la section d'effets -T9- s'éteigne.

Dans le cas contraire, ceci peut indiquer une panne éventuelle. Veuillez auparavant consulter le chapitre „Conseils de dépannage" en annexe.

5. Ôter le doigt de la surface et appuyer ensuite sur la touche Play/Pause -T32- pour achever le calibrage. Le contrôleur redémarre automatiquement.

5.3 TEST DE FONCTIONNEMENT DES DEL

Vous pouvez tester si toutes les DEL intégrées dans votre Contour fonctionnent correctement. Procéder comme suit pour ce test de fonctionnement :

1. Vérifier que votre Contour est éteint (voir Position de l'interrupteur marche/arrêt -B36-).
2. Enfoncer la touche Cup -T30- et allumer votre Contour en déplaçant l'interrupteur marche/arrêt -B36-.
3. Relâcher ensuite la touche Cup -T30-.
4. Toutes les DEL doivent s'allumer.
5. Pour terminer le test, il suffit d'éteindre l'appareil avec l'interrupteur marche/arrêt -B36-.

6. MISES À JOURS & ASSISTANCE

Le micrologiciel de votre Reloop Contour peut faire l'objet d'une mise à jour. Ceci permet d'effectuer ultérieurement des modifications, mais également d'ajouter de nouvelles fonctions. Vous trouverez des instructions respectives à l'adresse virtuelle indiquée plus bas.
Plus spécialement pour l'interface audio intégrée sont également proposés des pilotes actuels qui peuvent être téléchargés.
De même, notre site met à disposition les dernières versions des mappages pour les versions ultérieures de Traktor Pro et d'autres logiciels pour DJ afin tenir à jour votre Reloop Contour. Vous pouvez aussi acheter des mappages spéciaux provenant en partie de la communauté d'utilisateurs pour des configurations diverses.
Consultez donc régulièrement le site :

www.reloopdj.com/forum

Outre les nombreux téléchargements, une assistance technique est aussi disponible.

7. ANNEXE

7.1 MATÉRIEL REQUIS TRAKTOR LE

PC:
- Windows XP (Service Pack 2), Vista (32-Bit)
- Pentium III, 1 GHz ou Athlon XP 1,4 GHz
- 512 MB RAM

Mac:
- Mac OS 10.4
- G4 1,5 GHz ou Intel Core Duo family
- 512 MB RAM

7.2 TABLE D'AFFECTATION MIDI

Key							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	I	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	I	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	I	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	I	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	I	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	I	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	I	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	I	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	I	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	I	1-4	09	9X	18H／58H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
18	I	5-8	09	9X	19H／59H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
19	I	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	I	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	I	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
22	I	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
23	I	SAVE	09	9X	1EH／5EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	I	DELETE	09	9X	1FH／5FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
25	I	SCRATCH	09	9X	20H／60H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
26	I	PITCHB	09	9X	21H／61H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
27	I	SEARCH	09	9X	22H／62H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
28	I	TRAX	09	9X	23H／63H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
29	I	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
30	I	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
31	I	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
32	I	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

ENCODER/WHEEL							
	I/O	FUNCTION	MIDI CODE	CHANNEL+ MIDI CODE	FUNCTION CODE	ACTION	REMARK
1	I	TRAX	0B	BX	09H／49H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	09H／49H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	I	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0AH／4AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	I	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0BH／4BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	I	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0CH／4CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	0DH／4DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

6	I	-LENGTH+	0B	BX	16H／56H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	16H／56H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	I	-MOVE+	0B	BX	17H／57H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	
			09	9X	17H／57H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	I	WHEEL	0B	BX	2FH／6FH(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	LEFT:40H-N／RIGHT:40H+N	TRAX ON
			09	9X	38H／78H(SHIFT ON)	7FH:ON／00H:OFF(RIGHT)	SCRATCH ON
					39H／79H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF(LEFT)	PLATTER NO TOUCH
					2FH／6FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	FUNCTION OFF
					30H／70H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SCRATCH ON
					31H／71H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	PITCHB ON
					32H／72H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	SEARCH ON
					33H／73H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	TRAX ON

VR							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	I	DRY/WET	0B	BX	29H／69H(SHIFT ON)	00H~7FH	
2	I	FX PARAM 1	0B	BX	2AH／6AH(SHIFT ON)	00H~7FH	
3	I	FX PARAM 2	0B	BX	2BH／6BH(SHIFT ON)	00H~7FH	
4	I	FX PARAM 3	0B	BX	2CH／6CH(SHIFT ON)	00H~7FH	
5	I	FILTER	0B	BX	2DH／6DH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	
6	I	PAN	0B	BX	2EH／6EH(SHIFT ON)	00H~7FH	
			09	9X		7F：CENTER IN／00：CENTER OUT	

KEY LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	1	09	9X	01H／41H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
2	O	2	09	9X	02H／42H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
3	O	3	09	9X	03H／43H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
4	O	4	09	9X	04H／44H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
5	O	a	09	9X	05H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
6	O	b	09	9X	06H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
7	O	c	09	9X	07H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
8	O	d	09	9X	08H (SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
9	O	FX ON	09	9X	0EH／4EH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
10	O	RST	09	9X	0FH／4FH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
11	O	FX B1	09	9X	10H／50H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
12	O	FX B2	09	9X	11H／51H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
13	O	BEAT LOOP	09	9X	12H／52H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
14	O	RELOOP	09	9X	13H／53H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
15	O	< BEAT	09	9X	14H／54H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
16	O	BEAT >	09	9X	15H／55H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
17	O	1/5	09	9X	1AH／5AH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					34H／74H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
18	O	2/6	09	9X	1BH／5BH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					35H／75H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON

19	O	3/7	09	9X	1CH／5CH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					36H／76H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
20	O	4/8	09	9X	1DH／5DH(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	1-4 ON
					37H／77H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	5-8 ON
21	O	CUP	09	9X	25H／65H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
22	O	CUE	09	9X	26H／66H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
23	O	PLAY	09	9X	27H／67H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	
24	O	SYNC	09	9X	28H／68H(SHIFT ON)	7FH：ON／00H：OFF	

RING LED							
	I/O	**FUNCTION**	**MIDI CODE**	**CHANNEL+ MIDI CODE**	**FUNCTION CODE**	**ACTION**	**REMARK**
1	O	FX SEL	0B	BX	0AH／4AH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
2	O	FX 1 SEL	0B	BX	0BH／4BH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
3	O	FX 2 SEL	0B	BX	0CH／4CH(SHIFT ON)	00H~7F＊	
4	I	FX 3 SEL	0B	BX	0DH／4DH(SHIFT ON)	00H~7F＊	

***X-CHANNEL**

CHANNEL ADJUSTMENT:

1. Hold the SHIFT button and turn the power on.

2. The button of 1 - 2 - 3 - 4 and a - b - c - d is used to select the desired channel, and the amount of FX SEL RING LED will on accordingly.

The corresponding channel is list as below:

1-a channel 1	3-a channel 9
1-b channel 2	3-b channel 10
1-c channel 3	3-c channel 11
1-d channel 4	3-d channel 12
2-a channel 5	4-a channel 13
2-b channel 6	4-b channel 14
2-c channel 7	4-c channel 15
2-d channel 8	4-d channel 16

3. Then press the SHIFT button again to save the channel

LED RINGS CODE:

00~07	=>	0	=>	ALL LED OFF
08~15	=>	8	=>	1 LED ON
16~23	=>	16	=>	2 LEDS ON
24~31	=>	24	=>	3 LEDS ON
		. . . . .		
120~126	=>	120	=>	15 LEDS ON
127	=>	127	=>	ALL LEDS ON

7.3 CONSEILS DE DÉPANNAGE

Si vous avez des problèmes lors de l'utilisation de votre Reloop Contour, consultez cette ressource en premier recours pour dépanner:

SYMPTÔME	CAUSES POSSIBLES	DÉPANNAGE
L'appareil ne se met pas sous tension lorsque vous appuyez sur l'interrupteur MARCHE/ARRÊT -B36-.	Branchement incorrect du câble USB ou de la fiche secteur.	Vérifier le branchement correct du câble USB sur un port USB de votre ordinateur et sur le port USB -B40- de votre Contour. Vérifier également le branchement correct de la fiche secteur sur l'alimentation électrique -B38-.
Les DEL du contrôleur s'éclairent d'une lumière faible et l'appareil ne réagit pas.	La tension d'alimentation est trop faible.	Brancher l'ordinateur sur une prise sécurisée. Il est également nécessaire de brancher la fiche secteur livrée sur l'alimentation électrique -B38-.
Impossible de sélectionner toutes les sorties de l'interface audio intégrée dans le logiciel pour DJ.	Le pilote ASIO n'est pas installé correctement.	Please install the ASIO driver again. Also please read the paragraph „ASIO Driver Installation" in the chapter „Computer Configuration".
Le son de l'interface audio est déformé.	Le pilote ASIO n'est pas utilisé. Les réglages „Performance" ne correspondent pas à la performance de l'ordinateur.	Vérifier que le pilote ASIO est installé et aussi utilisé. Lire pour cela la section „Installation du pilote ASIO" du chapitre „Configuration de l'ordinateur". Il se peut également que la performance de l'ordinateur disponible doive être reconfigurée dans le dialogue de réglage du pilote ASIO. Ouvrir les réglages dans Traktor, sélectionner la rubrique „Audio-Setup" et cliquer sur le bouton „Settings" à côté du dialogue de sélection des cartes son. Sélectionner ensuite „System Performance" --> „Normal". Si les problèmes persistent, vous pouvez aussi sélectionner „Relaxed" dans ce même menu.
Le logiciel pour DJ ne réagit pas lorsque les éléments de commande du contrôleur sont actionnés.	Traktor LE n'est pas correctement configuré. Traktor Pro n'est pas correctement configuré.	Utiliser la version de Traktor LE livrée et relancer le Setup Wizzard. Lire pour cela la section „Configuration Traktor LE" du chapitre „Configuration de l'ordinateur". Pour Traktor Pro, il faut recharger le mappage. Suivre pour cela les instructions de la section „Configuration Traktor Pro" du chapitre „Configuration de l'ordinateur".
En cas de problèmes autres que ceux ici décrits.	Causes diverses.	Consulter la page www.reloopdj.com/forum, afin d'obtenir une assistance pour vos produits Reloop.

7.4 CARACTÉRISTIQUES

La plausibilité et l'exactitude des données suivantes du fabricant ne sont pas contrôlées par la société Global Distibution GmbH :

1. General Section	
Power Source	USB 5V 500mA / DC: 6V, 1.5A; User Selectable
Dimensions	160 x 382.65 x 63.35 mm
Weight	2 kg
USB	
2. USB Slave Player Section:	**(Signal Format: MP3, 128kbps, Sony Sound Forge 8.0)**
2.1 Output Level:	**(Sony Sound Audio Device Type: Reloop Contour)**
Out 1/2/3/4:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
Phones Out:	-6dBV +/-2dB (TCD782 TRK16)
2.2 Frequency Response:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	17-16 kHz +/-2dB (TCD782 TRK1, 4, 16, Windows Level at Master Out: 0dB)
2.3 THD+N:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	Less than 0.02% (TCD782 TRK2, Windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.4 S/N Ratio:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB (TCD782 TRK2, 8; windows Level at Master Out: 0dB), W/20KHz LPF, A-weighted
2.5 LR Separation:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver)**
Out 1/2/3/4:	More than 80dB at 1KHz (TCD782 TRK2,9,11, Windows Level At Master, Out:0dB, W/20KHz LPF, A-weighted)
3. Maximum Output:	**(Sony Sound Audio Device Type: Windows classic Wave Driver, THD=1%)**
Out 1/2/3/4:	More than +7dBV (2.24V) LOAD=100K OHM
Phones:	More than +2dBV (1.26V) LOAD=32 OHM

NOTIZEN / NOTES / NOTE

NOTIZEN / NOTES / NOTE

www.reloopdj.com

Reloop Distribution
Global Distribution GmbH
Schuckertstrasse 28
48153 Münster / Germany
Fax: +49.251.6099368